3 X 5 8

pV seamless

Territoire de Belfort

# Comité Départemental

## de la Protection des Enfants du 1er âge

## Procès-verbal de la Séance du 23 juillet 1887.

M. le Administrateur président

Etaient présents MM.

Grisez. Conseiller général

Flamand. Directeur de l'enseignement primaire

HAUT-RHIN

ADMINISTRATION DU TERRITOIRE DE BELFORT

INSPECTION DE L'ASSISTANCE PUBLIQUE ET DES ENFANTS DU PREMIER AGE

OBJET :

RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

BELFORT, le 23 juillet 1887

Comité Départemental de la Protection des Enfants du 1er âge du territoire de Belfort

Réunion du 23 juillet 1887.

Le comité s'est réuni à 2 heures sous la Présidence de Monsieur le Préfet.

Etaient présents :

MM. ~~Le Docteur~~ Grisez Conseiller général.

~~Henry~~ Sarrot Inspecteur départemental, membre de droit, secrétaire

Flamand Directeur de l'enseignement primaire

~~Le Docteur~~ Grellot Médecin Cantonal à Grisonnay

Guillaume, professeur au lycée.

Se sont excusés par lettres :

MM. ~~Le Docteur~~ Gromier Médecin Cantonal à Delle

Warnod Conseiller général

Monsieur le Préfet déclare la séance ouverte et donne lecture du rapport annuel de l'Inspecteur départemental sur le fonctionnement du service de la protection des Enfants du 1er âge en 1886.

Après avoir donné connaissance au Comité des résultats statistiques de l'exercice 1886, Monsieur le Préfet fait connaître les propositions

de l'Inspecteur départemental en faveur
de la femme Duyland dont les soins exceptionnels
et la sollicitude toute fraternelle ont sauvé
la vie à un nouveau-né qui lui avait été
confié dans un mauvais état de santé.

Le Comité s'associe à cette
proposition qui sera soumise à l'approbation
du Conseil général à la session d'août.

L'ensemble du rapport de l'Inspecteur
départemental est approuvé.

Le Comité émet le vœu que le
Conseil général veuille bien assurer
le fonctionnement effectif du service de
la "Protection", par l'organisation complète
et définitive d'un service d'Inspection médicale
par circonscriptions.

La séance est levée à 3 heures. —

Pour copie conforme,
le Secrétaire du Comité départ.

A. Henry Sarrot

Inspecteur départemental du service
des Enfants assistés et de la Protection des
Enfants du 1er âge, Directeur du service
de Médecine gratuite du Bureau central

Séance du Samedi 23 juillet 1887

Comité dép^al de la Protection des Enfants du Premier âge. — La séance est ouverte à 9 h.

M. le Préadministrateur président

Étaient présents MM.

Grisez. Conseiller général

Flamand. Directeur de l'enseig^t primaire

M. le Dr Gaillot. M. Géringer

Wuillaume professeur au lycée

Se sont excusés

M. Vr Gromier. — Delle

M. Walnor Cr gal —

La séance est ouverte à 2h.

M. le Préfet donne lecture du rapport annuel de l'Inspecteur dép^al —

Résultats sommaires. Total des protégés 259

Retirés 159

Restaient 100

Contraventions 30 personnes poursuivies

27 condamnées dont 5 à Belfort

9 interdictions d'élevage.

Une nourrice signalée et punie pour mauvais traitements inouïs à l'égard de l'enfant qui lui avait été confié

Récompenses. Mr Duglaud très méritante sous exceptionnelle à un enf. de l'assistance qu'elle a rendu à la santé grâce à une sollicitude tout à fait maternelle.

Mortalité

15.05 % sur l'ensemble de la population infantile

La rapport est approuvé par son ensemble par 1886

Avis favorable au Vœu de récomp. en faveur de la fée Duglaud

Le Comité émet le vœu que le Cl Gl veuille bien assurer le fonctionnement du service d'une manière complète et efficace par l'organisation définitive d'un service d'inspection médicale

Indications de service.

**Indications conventionnelles.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Avis télégraphique..... | AV | Accusé de réception..... | CR |
| Réponse payée..... | RP | Télégramme recommandé... | TR |
| Télégramme collationné..... | TC | Télégramme à faire suivre... | FS |

Dans les dépêches imprimées en caractères romains par l'appareil télégraphique, le premier nombre qui figure après le nom du lieu d'origine est un numéro d'ordre, le second indique le nombre des mots taxés, les autres désignent la date et l'heure de dépôt.

*L'État n'est soumis à aucune responsabilité à raison du service de la correspondance privée par la voie télégraphique.* (Loi du 29 novembre 1850, art. 6.)

N° 963

Timbre à date.

BELFORT 23 JUIL. 87

Pour _____ de Delle N° 963 Mots 10 Dépôt le _____ à 9 h. 40 m. du _____

Empêchement professionnel impossible
assister réunion médecins cantonaux

Gromier

A M. Brenon administrateur du territoire de Belfort

Giromagny 22 juillet 1887

Monsieur le Préfet

J'ai l'honneur de vous prier d'agréer mes excuses de ne point assister demain à la réunion du conseil départemental de la protection des enfants du premier âge à laquelle vous me convoquez, ayant déjà promis de consacrer le jour là à une expertise dont le Tribunal civil m'a chargé.

Veuillez agréer Monsieur le Préfet, la nouvelle assurance de mon respectueux dévouement

Dr Warnod

A M. Bresson administrateur du territoire de Belfort.

3 X 56

Comité départemental de la
Protection du 1er âge

Procès-Verbaux

1908 - 1938

3 X 56

Comité départemental de la
Protection du 1er âge

Procès-Verbaux

1908 - 1938

PRÉFECTURE
du
TERRITOIRE DE BELFORT

N°

RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

BELFORT, le 24 juin 1935

*Le Préfet du Territoire de Belfort*

*à M*

J'ai l'honneur de vous faire connaître que le Comité départemental de la Protection des Enfants du premier âge, dont vous faites partie, se réunira à la Préfecture ~~Vendredi~~ mercredi prochain le 27 cr à 16 heures. 30

Ordre du jour :

1. Lecture du rapport annuel pour 1934
2. Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices.

Je vous prie de vouloir bien assister à cette réunion.

Veuillez agréer, Monsieur, l'assurance de ma considération très distinguée.

# Procès-Verbal

de la Séance du Comité départemental en date du 1er Juillet 1908

L'An mil neuf cent huit, le 1er Juillet à 3 heures de l'après-midi, le Comité départemental de la Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la présidence de Monsieur le Préfet.

Etaient présents : M.M. Houbre, adjoint au Maire de Belfort, Docteur Nidergand, Christ Schad et L. Thiéry, Conseillers généraux.

Excusés : M.M. Mouton et Winckler.

Absent : M. le Docteur Duvernoy.

L'Inspectrice de l'assistance publique assiste à la séance comme secrétaire.

L'Ordre du jour comporte :

Lecture et discussion du rapport de l'Inspectrice ;

« Consultations de nourrissons », propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices et proposition d'une récompense honorifique.

M. le Préfet ouvre la séance et donne la parole à l'Inspectrice pour la lecture de son rapport.

Le Comité adopte les conclusions de ce travail et décide que par la voie de la presse on fera connaître qu'une Consultation gratuite de nourrissons fonctionne régulièrement à l'Hopital.

Cette consultation appelée à rendre de grands services dans la Ville de Belfort pour combattre la mortalité infantile, est ouverte non-seulement aux mères et aux nourrices des enfants secourus et protégés, mais aussi à toutes les mères de familles qui désirent y porter leurs enfants âgés de moins de 2 ans.

Monsieur le Préfet, sur l'avis très favorable du Comité,

# Procès-Verbal

de la séance du Comité départemental en date du 1er Juillet 1908

L'An mil neuf cent huit, le 1er Juillet à 3 heures de l'après-midi, le Comité départemental de la Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la présidence de Monsieur le Préfet.

Etaient présents : M.M. Koubre, adjoint au Maire de Belfort, Docteur Nidergand, Christ Schad et L. Thiéry, Conseillers généraux.

Excusés : MM. Mouton et Winckler.

Absent : M. le Docteur Duvernoy.

L'Inspectrice de l'assistance publique assiste à la séance comme secrétaire.

L'Ordre du jour comporte :

Lecture et discussion du rapport de l'Inspectrice ;

« Consultations de nourrissons », propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices et proposition d'une récompense honorifique.

M. le Préfet ouvre la séance et donne la parole à l'Inspectrice pour la lecture de son rapport.

Le Comité adopte les conclusions de ce travail et décide que par la voie de la presse on fera connaître qu'une Consultation gratuite de nourrissons fonctionne régulièrement à l'Hopital.

Cette consultation appelée à rendre de grands services dans la Ville de Belfort pour combattre la mortalité infantile, est ouverte non-seulement aux mères et aux nourrices des enfants secourus et protégés, mais aussi à toutes les mères de familles qui désirent y porter leurs enfants âgés de moins de 2 ans.

Monsieur le Préfet, sur d'avis très favorable du Comité,

prennent d'adresser une circulaire à MM. les Maires de toutes les communes pour leur rappeler l'importance de la Loi Roussel et veiller à sa stricte application.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par MM. les Médecins-Inspecteurs et M.M. les Maires sont soumises au Comité et la liste en est ainsi arrêtée :

M.Mme Frey Jean Bte, née Theulpin Marie à Giromagny ..... 15f,...
Cette dame a donné ses soins à trois enfants avec un dévouement vraiment louable. Elle n'a eu jamais besoin de médecin.

Critter née Critter Marie à Auxelles-Bas ..... 15f,...
Le dernier enfant que cette dame a élevé était dans un état de misère physiologique, aujourd'hui son nourrisson est superbe.

Caritey née Pelletier Berthe, à Evette ..... 20f,...
A élevé un grand nombre d'enfants avec un parfait dévouement.

Gabet née Lamielle Julie, à Chaux ..... 20f,...
A élevé une douzaine d'enfants, c'est une femme très sérieuse très soigneuse.

Perrin née Lemelonge Marie, à Sermamagny ..... 15f,...
Nourrice très sérieuse très dévouée aux enfants.

Rosatte Tendeleux, à Lachapelle-sous-Chaux ..... 10f,...
Nourrice très sérieuse très dévouée aux enfants.

Wimmer née Rimbold Adèle à Rougemont ..... 20f,...
A élevé neuf nourrissons. Leur a prodigué des soins très dévoués.

Marchand née Chapuis, à Rougemont ..... 15f,...
A élevé quinze nourrissons. Leur a prodigué des soins très dévoués.

à reporter ..... 130f,...

Report ..... 130f,...

M.Mme Centlivre Victoire, à Lacollonge ..... 15f,...
A élevé dix nourrissons, leur a donné à tous les soins les plus intelligents et les plus dévoués. Elle les a toujours tenus avec une grande propreté.

Gasser née Rassinier à Montreux-Château ..... 15f,...
A élevé douze nourrissons auxquels elle a prodigué les meilleurs soins avec le plus grand dévouement.

Vve Amstutz Catherine à Beaucourt ..... 10f,...
A élevé dix nourrissons. Elle les a toujours soignés avec dévouement.

Gansbittel née Schwalm Rosalie à Offemont ..... 15f,...
A élevé sept nourrissons elle a prodigué à tous des soins très dévoués.

Saucey née Pangon Clémentine à Offemont ..... 15f,...
a élevé cinq nourrissons, leur a prodigué des soins très dévoués.

Girol née Reiniche Cécile à Offemont ..... 15f,...
A élevé cinq nourrissons, leur a prodigué des soins très dévoués.

Ringenbach née Peltier Julie à Giromagny ..... 10f,...
Nourrice très sérieuse et soigneuse, donne des soins très dévoués qu'elle prodigue aux nourrissons.

Jeanmougin Marie Louise à Giromagny ..... 10f,...
Nourrice très soigneuse très dévouée aux enfants.

Hugard Julie à Riervescemont ..... 40f,...
a élevé 37 nourrissons tous rendus à leur famille dans d'excellentes conditions et dans un rendu un seul.

à reporter ..... 275f,...

Report ..... 275f...

M. Mme — Chagnot née Kibler Catherine à Sermamagny ..... 15f...

A élevé dix nourrissons, nourrice très dévouée.

Tisserand née Simon Marie Rose à Sermamagny ..... 10f...

Nourrice très propre très dévouée aux enfants

Total ..... 300f...

L'Inspecteur propose de solliciter de Monsieur le Ministre de l'Intérieur une récompense honorifique (Mention honorable) en faveur de M. Schoen Joseph chef de Bureau à la Mairie de Belfort qui se distingue depuis plus de 12 ans par la tenue régulière des registres de Protection du 1er âge et son exactitude pour les notifications exigées.

Un avis très favorable est donné.

Avant de lever la séance, Monsieur le Préfet, dit au Comité qu'il est très heureux d'adresser des félicitations à l'Inspecteur, non seulement pour le rapport dont il a donné lecture mais encore pour son zèle et son activité dans tous les services d'assistance qu'il dirige.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 4 heures et demie.

Belfort le 1er Juillet 1908

Le Président,

[signature]

Le Secrétaire,

[signature]

# Procès-Verbal

de la séance du Comité départemental en date du 10 Juillet 1909

L'an mil neuf cent neuf, le 10 Juillet à 2 heures de l'après-midi, le Comité départemental de la Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la présidences de Monsieur Fauran Secretaire général.

Etaient présents :

MM. Houbre adjoint au maire de Belfort, Docteur Nidergand, C. Schad et D. Thiery ; conseillers généraux.

Excusé : M. le Docteur Duvernoy

Absents : MM. Mouton et Winckler

l'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la séance comme Secrétaire.

Le procès-verbal de la dernière reunion est lu et adopté sans observations.

L'ordre du jour comporte :

1°_ Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur départemental ;

2°_ Avis sur une demande de subvention de l'Etat sollicitée par M. le Secrétaire général du Comité de la Crèche de Belfort ;

3°_ Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices ;

4°_ Propositions de deux récompenses honorifiques.

Monsieur le Président donne la parole à l'Inspecteur pour la lecture de son rapport sur l'exercice 1908.

Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

La demande de subvention pour la crèche de Belfort est en suite examinée ; un avis très favorable est donné pour solliciter une somme de 1000 francs du Ministère de l'Intérieur en faveur de cette oeuvre qui rend de grands services à la population ouvrière.

Le nombre des enfants augmente ; les ressources, provenant uniquement de la bienfaisance privée sont restreintes et tendent à diminuer ; il est nécessaire de leur venir en aide car l'avoir en caisse au 1er Janvier 1909 s'élève seulement à 752f,15.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par MM. les Médecins-Inspecteurs et M.M. les Maires, sont soumises au Comité et la liste en est ainsi arrêtée

## Récompenses aux nourrices

M. Mme Delphine Lambolez à Giromagny ..... 20f,00
(a élevé 9 enfants depuis une dizaine d'années - n'a pas encore été récompensée)

Phelpin-Chevrier à Auxelles-Haut ..... 20f
(soins dévoués prodigués à plusieurs nourrissons)

Rosatte-Beaufort à Auxelles-Haut ..... 20f.
(a élevé plusieurs nourrissons sans en perdre un seul)

Vve Pierre Linderme à Romagny ..... 20f.
(a élevé un grand nombre de nourrissons sans en perdre un seul - n'a pas encore été récompensée)

Calderari Vincent à Angeot ..... 30f
(a élevé plusieurs nourrissons de l'assistance publique - a sauvé la vie à un enfant de 2 mois par des soins excellents et un grand dévouement)

Goffinet à Reppe ..... 30f.
(nourrice très dévouée - a élevé plusieurs nourrissons et en a sauvé 1 en danger de mort.)

Vve Courtot Eugénie à Andelnans ..... 20f
(a élevé plusieurs nourrissons de l'assistance publique avec un grand dévouement. aucun décès - n'a pas encore été récompensée)

à reporter 160f,00

Report ..... 160 f

Mme Chassignet Théophile née Canal Emilie à Vermamagny .... 20 f
(nourrice très dévouée - a élevé plusieurs enfants sans décès - jamais récompensée)

Vve Courtot à Offemont ..... 20 f
(a élevé plusieurs nourrissons avec un grand dévouement - n'a pas encore été récompensée)

Jeanpierre Jules née Martinez Mathilde à Vermamagny ..... 20 f
(soins dévoués donnés à de nombreux nourrissons sans décès)

Magnaschi à Belfort 6 rue Foltz ..... 20 f
(nourrice très dévouée - n'a jamais été récompensée - a élevé un grand nombre de nourrissons)

Vve Amstutz Catherine à Beaucourt ..... 20 f
(a élevé 6 nourrissons et les a soignés avec un grand dévouement)

Total 260,"" f

L'Inspecteur propose de demander à Monsieur le Ministre de l'Intérieur les récompenses honorifiques suivantes :

1° **Mention honorable** en faveur de M. Serre Louis Joseph Instituteur à Grosmagny depuis 18 ans.

Se distingue par la tenue régulière des registres dans un centre important de placements, veille à ce que toutes les déclarations soient faites et exerce une surveillance active sur tous les enfants.

2° **Médaille de Bronze** en faveur de M. le Docteur Bouvier Alfred à Fontaine.

Médecin-Inspecteur de la 12e Circonscription de Protection du 1er âge depuis 10 ans - a contribué par son dévouement, à diminuer dans de grandes proportions la mortalité infantile dans sa circonscription, une des plus importantes du département.

Le Comité donne un avis très favorable à ces propositions et prie Monsieur le Préfet de bien vouloir les transmettre à Monsieur le Président du Conseil, Ministre de l'Intérieur.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 3 heures.

Belfort le 10 Juillet 1909

Le Président,

Le Secrétaire,

# Procès-Verbal

de la Séance du Comité départemental en date du 6 Juin 1910

L'an mil neuf cent dix, le 6 Juin à 3 heures de l'après-midi, le Comité départemental de la Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la Présidence de Monsieur Fauran, secrétaire général.

Etaient présents :

M.M. Houbre, adjoint au maire de Belfort ; Docteur Duvernoy ; Docteur Bardy ; G. Picard, Vice-Président du bureau de bienfaisance ; Winckler, Industriel, maire de Rougemont-le-Chateau.

Excusés :

M.M. C. Schad et L. Thiéry, Conseillers généraux ; Mouton, Directeur de l'Enseignement primaire.

L'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la Séance comme secrétaire.

Le procès-verbal de la dernière réunion est lu et adopté sans observations.

L'ordre du jour comporte :

1° Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur départemental ;
2° Avis sur une demande de subvention de l'Etat sollicitée par M. le Secrétaire général du Comité de la Crèche de Belfort ;
3° Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices ;
4° Proposition d'une récompense honorifique.
5° Avis sur la demande de M. le Docteur Kohler, Directeur de la consultation des nourrissons de Belfort pour l'achat d'un pèse-toise-bébé du Dr Variot.

Monsieur le Président donne la parole à l'Inspecteur pour la lecture de son rapport sur l'exercice 1909.

Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

La demande de subvention pour la Crèche de Belfort est en suite examinée ; un avis très favorable est donné pour solliciter une somme de 1500 francs du Ministère de l'Intérieur en faveur de cette oeuvre qui rend de grands services à la population ouvrière.

Le nombre des enfants augmente ; les ressources, provenant uniquement de la bienfaisance privée sont restreintes et tendent à diminuer ; il est nécessaire de lui venir en aide car l'avoir en caisse au 1er Janvier 1910 s'élève seulement à 1041f.90.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par M.M. les médecins-Inspecteurs et M.M. les Maires, sont soumises au Comité et la liste en est ainsi arrêtée.

## Récompenses aux nourrices

M. Mme Linderme Nicolas née Oriez à Romagny ..... 25f,..
(a soigné et élevé avec beaucoup de dévouement une douzaine d'enfants)

Merlet Célestine née Gerber à Romagny ..... 20f,..
(vient de sauver d'une mort certaine, l'enfant Nusbaum Mathieu, par une année de soins continus à cet enfant.)

Henckel Justine à Menoncourt (les Errues) ..... 15f,..
(a élevé plusieurs nourrissons avec beaucoup de soins)

Téton à Lachapelle-sous-Rougemont ..... 15f,..
(soigne depuis Avril 1908 deux jumeaux qui sont tenus avec une propreté méticuleuse.)

Gouillon à Montreux-Château ..... 15f,..
(mérite une récompense pour les soins excellents qu'elle a donnés à son nourrisson Boil Célestin au cours d'une maladie que celui-ci a faite en 1909.)

à reporter ..... 90f,..

Report ..... 90f,..

M.Mmes Alazard née Frézard Hélène à Beaucourt ..... 15f,..
(a soigné pendant 2 ans le jeune Verrier Henry enfant rachitique et malingre né dans de tout-à-fait mauvaises conditions – Grâce aux soins dévoués et intelligents de cette femme cet enfant a été conservé à la vie.)

Sancey née Pangon Clémentine à Offemont ..... 15f,..
(nourrice très dévouée, a élevé plusieurs nourrissons)

Houbre Emélie Vve Gensbittel à Offemont ..... 15f,..
(soins dévoués prodigués à plusieurs nourrissons)

Ringenbach Adolphe à Grosmagny ..... 15f,..
(a élevé très convenablement et avec beaucoup de dévouement deux enfants du 1er âge.)

Marconnot Marie Louise née Froehly à Sermamagny ... 15f,..
(nourrice dévouée, a élevé plusieurs enfants du 1er âge)

Vivier Berthe à Sermamagny ..... 15f,..
(nourrice dévouée, a élevé plusieurs enfants du 1er âge)

Lepers Aurélie née Bailly à Sermamagny ..... 15f,..
(nourrice dévouée, a élevé plusieurs enfants du 1er âge)

Palut née Rey Cécile à Bethonvilliers ..... 15f,..
(nourrice très dévouée, s'est privée souvent du nécessaire pour donner à la petite qu'elle garde ce qu'il lui faut.)

Chételat née Centlivre Victoire à Lacollonge ..... 30f
(a élevé 18 enfants depuis 18 ans sans en perdre un seul. Grâce aux soins dévoués, tous sont devenus robustes et forts)

à reporter 240f,..

Report ..... 240f,..

M.Mmes Marchand à Chaux ..... 20f,..
(nourrice très dévouée, a élevé plusieurs nourrissons de l'assistance publique.)

Marconnot Emile à Lachapelle-s-chaux ..... 20f,..
(nourrice dévouée, a élevé plusieurs enfants.)

Weimbrack Eugène à Etueffont-Bas ..... 20f,..
(nourrice très dévouée a élevé plusieurs nourrisson de l'assistance publique)

Total ..... 300f,..

L'Inspecteur propose de demander à Monsieur le Ministre de l'Intérieur la recompense honorifique suivante :
Médaille de bronze en faveur de M. le Docteur Fischer, Ignace, Joseph, Emile, Médecin-Inspecteur à Rougemont-le-Chateau.

Médecin-Inspecteur de la 11e Circonscription de Protection du 1er âge depuis 16 ans – a contribué à diminuer la mortalité infantile par une surveillance incessante de tous les nourrissons. Sa circonscription est une des plus fortes du département.

Le Comité donne un avis très favorable à cette proposition et prie Monsieur le Préfet de bien vouloir la transmettre à Monsieur le Président du Conseil, Ministre de l'Intérieur.

La demande de M. le Docteur Kohler, Directeur de la consultation des nourrissons de Belfort, concernant l'achat d'un pèse-toise-bébé du Docteur Variot est prise en considération, et, à l'unanimité le Comité demande à Monsieur le Préfet de bien vouloir solliciter du Conseil général un crédit suffisant pour l'achat de cet instrument.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 4 heures.

Belfort le 6 Juin 1910

Le Président,

Le Secrétaire,

# Procès-Verbal

de la séance du Comité départemental
en date du 3 Juillet 1911

L'An mil neuf cent onze, le 3 Juillet, à 3 heures de l'après-midi, le Comité départemental de la Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture, sous la Présidence de M. Fauran, Secrétaire général.

Etaient présents : MM. Schad et Thiéry, Conseillers généraux ; Houbre, adjoint au maire de Belfort ; Docteur Duvernoy ; Docteur Bardy ; G. Picard, vice-président du bureau de bienfaisance ; Winckler, Industriel, maire de Rougemont-le-Château.

Excusé : M. Mouton, Directeur de l'enseignement primaire.

L'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la séance comme Secrétaire.

L'Ordre du jour comporte :

1° Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur sur l'exercice 1910 ;
2° Avis sur une demande de subvention de l'Etat en faveur de la Crèche de Belfort ;
3° Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices.

M. le Président donne la parole à l'Inspecteur pour la lecture de son rapport.

Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

La demande de subvention pour la Crèche de Belfort est ensuite examinée ; un avis très favorable est donné pour solliciter une somme de 1500 francs en faveur de cette œuvre qui rend de grands services à la population ouvrière du faubourg des Vosges. C'est le seul établissement de ce genre existant dans le Territoire et le Comité insiste particulièrement pour qu'une large subvention lui soit accordée.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices

présentées par M.M. les Médecins-Inspecteurs et les Maires sont soumises au Comité et la liste en est ainsi arrêtée :

## Récompenses aux nourrices

M. Mme Jacob 29 Cité Nord à Belfort ..... 15f
(a élevé plusieurs nourrissons avec beaucoup de soins)

Vve Godron, route d'Offemont à Belfort ..... 15f
(soins intelligents et dévoués donnés à plusieurs nourrissons)

Vve Schnoebelen, route d'Offemont à Belfort ..... 15f
(nourrice dévouée, a élevé plusieurs enfants du 1er âge)

Pain à Offemont ..... 15f
(nourrice très dévouée, a élevé plusieurs nourrissons)

Belot à Lachapelle-sous-Chaux ..... 20f
(a bien voulu se charger de la garde d'un enfant dont aucune nourrice ne voulait se charger. Cet enfant, dont le corps n'était plus qu'une plaie infecte, était dans un état de misère physiologique indescriptible. Cette brave femme a dû – pendant de longues semaines, démailloter le pauvre nourrisson dans des bains et le jour et la nuit. Bref, aujourd'hui l'enfant – toujours chez sa nourrice – est un bébé superbe, plein de santé et qui demande qu'à vivre)

Pelletier Maria, Vve Ch. Voisinet à Evette ..... 15f
(a donné et donne encore ses soins à un enfant dont la santé était chancelante. Aujourd'hui le nourrisson va bien)

à reporter ..... 95f

Report ..... 95f

M. Mme Marconnet à Sermamagny ..... 15f
(a élevé de nombreux enfants avec intelligence et dévouement)

Gable, sous la Côte, à Giromagny ..... 15f
(a gardé depuis de longues années des nourrissons (à Auxelles-Haut, à Chaux, et, maintenant à Giromagny)

Lollier Eugénie, rue des Planches à Giromagny ..... 15f
(a gardé depuis de longues années des nourrissons)

Kurtz, près l'école communale à Petitmagny ..... 15f
(nourrice très dévouée, a élevé plusieurs nourrissons)

Bringard marie épouse de J. B. Reiniche à Rougegoutte ..... 15f
(tient ses nourrissons très proprement)

Dell marie, femme Meyer à Rougemont-le-Château ..... 15f
(nourrice très dévouée, a élevé plusieurs enfants du 1er âge)

Simonnel à Montreux-Château ..... 10f
(a soigné avec le plus grand dévouement son nourrisson)

Clerc née Brandt à Montbouton ..... 15f
(a soigné avec beaucoup de dévouement un enfant tuberculeux quoique n'ayant pas reçu le salaire promis)

Bouvier née Tschirret Virginie à Offemont ..... 15f
(soins dévoués prodigués à plusieurs nourrissons)

à reporter ..... 225f

Report ..... 225f

M. Mme Marchand Prosper née Marchand Célina à Grosmagny 15f
(soins intelligents et dévoués donnés à son nourrisson débile et maladif. L'enfant jouit maintenant d'une excellente santé et il le doit en grande partie à la vigilance de sa nourrice)

Menagez Julie à Lachapelle-sous-Chaux ..... 15f
(nourrice dévouée, a élevé plusieurs nourrissons)

Martinez Mathilde épouse Jeanpierre à Sermamagny ..... 15f
(soins dévoués prodigués à plusieurs nourrissons)

Mlle Didier à Etueffont-Haut ..... 15f
(nourrice très dévouée, a élevé plusieurs nourrissons de l'Assistance publique)

Bringard Emile à Etueffont-Haut ..... 15f
(nourrice très dévouée, a élevé plusieurs nourrissons de l'Assistance publique)

Total ..... 300f

L'ordre du jour étant épuisé, la Séance est levée à 4 heures.

Le Président, [signature]

Le Secrétaire, [signature]

# Procès-Verbal

de la Séance du Comité départemental
en date du 22 juin 1912

L'An mil neuf cent douze, le 22 juin, à 10 heures du matin, le Comité départemental de la Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture, sous la Présidence de M. Fontanès, Administrateur ffons de Préfet.

Etaient présents : MM. Houbre Xavier, adjoint au Maire de Belfort ; Docteur Duvernoy ; G. Picard, vice-Président du bureau de bienfaisance ; Monton, Directeur de l'Enseignement primaire ; Docteur Bardy.

Excusés : MM. Christ Schad, Conseiller général ; Winckler, Industriel, Maire de Rougemont-le-Château.

L'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la séance comme secrétaire.

L'Ordre du jour comporte :

1° Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur sur l'exercice 1911 ;
2° Avis sur une demande de subvention de l'Etat en faveur de la Crèche de Belfort ;
3° Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices.

M. le Président donne la parole à l'Inspecteur pour la lecture de son rapport.

L'attention est appelée sur la proposition de M. le Docteur Savelli qui consiste à délivrer du lait stérilisé pendant les fortes chaleurs en vue de diminuer les décès des nourrissons.

M. le Président expose l'utilité d'une goutte de lait dans un centre ouvrier comme celui de Beaucourt et, à l'unanimité, le Comité charge M. le Docteur Duvernoy de bien vouloir engager des pourparlers avec la maison Japy frères pour la création d'une œuvre si utile.

M. le Docteur Julg, dans son rapport, désire

l'application de la loi Roussel et la visite médicale pour les enfants élevés chez leurs grands parents — Après discussion le Comité décide que l'article 7 de la loi du 23 décembre 1874 ne s'applique qu'aux enfants placés en nourrice, en sevrage ou en garde moyennant salaire — et les grands parents recevront une rétribution quelconque, les déclarations obligatoires doivent être faites et leurs nourrissons inscrits ; dans le cas contraire la surveillance n'est pas légale.

Dans son exposé intervenant sur la consultation des nourrissons de Belfort, M. le Docteur Kohler regrette la négligence des femmes qui le suivent très irrégulièrement — M. le Préfet désire vivement remédier à cet état de choses et charge M. l'Inspecteur de l'assistance publique de faire tous ses efforts auprès des nourrices, de les voir personnellement et de leur dire que des mesures seront prises contre elles si des absences non motivées se renouvellent — Il en sera fait de même pour Giromagny.

La demande de subvention pour la Crèche de Belfort est ensuite examinée — Un avis très favorable est donné pour solliciter une somme de 2000 f en faveur de cette institution qui rend les plus grands services à la population ouvrière du faubourg des Vosges ; c'est le seul établissement de ce genre existant dans le Territoire de Belfort ; il est à désirer que les Pouvoirs publics lui viennent en aide largement en vue de préparer l'éclosion d'œuvres semblables — Le Comité insiste particulièrement pour qu'une forte subvention lui soit accordée.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par MM. les Médecins-Inspecteurs et les Maires sont soumises au Comité et la liste en est ainsi arrêtée :

---

## Récompenses aux nourrices

M. M^rs^ Reiniche 13 rue du Collège à Belfort ..... 15 f
(a soigné avec dévouement les jumelles Von Kleine, qui ne vivait pas vieilles et qui cependant sont devenues de beaux enfants)

Gevalland 11, rue des Barres à Belfort ..... 15 f
(nourrice propre et qui soigne bien ses nourrissons)

V^ve^ Fournier 47 rue d'Offemont à Belfort ..... 15 f
(donne des soins éclairés à ses nourrissons)

V^ve^ Voisinet 20 rue d'Offemont à Belfort ..... 15 f
(donne des soins éclairés à ses nourrissons)

Girol à Offemont ..... 15 f
(donne des soins éclairés à ses nourrissons)

Geulot Agathe à Bravanche ..... 15 f
(donne des soins éclairés à ses nourrissons)

Hodatte Camille à Chaux ..... 20 f
(a déjà élevé plusieurs nourrissons ; a bien voulu se charger d'un enfant athrepsique et atteint de bronchite qui va bien aujourd'hui)

Kruter Mathilde à Chaux ..... 10 f
(a élevé plusieurs enfants)

Zeller auguste à Lepuix-Gy ..... 15 f
(a gardé 5 enfants qu'elle a entourés de soins excellents et des plus dévoués)

à reporter ..... 135 f

Report .... 135 f

Mme Jeannenot à Epuix-Gy ..... 15 f
(gardeuse d'enfants de profession et qui soigne admirablement ses nourrissons bien que sa situation materielle soit des plus modestes)

Tavernier à Etueffont-Haut ..... 15 f
(a élevé de nombreux enfants et les soigne avec intelligence)

Boëll née Mathey à Rougemont-le-Château ..... 30 f
(a élevé avec un dévouement rare dix huit enfants (donc 12 les siens), et en a sauvé deux particulièrement d'une mort certaine)

Grandgirard Eléonore à Vauthiermont ..... 20 f
(nourrice très propre – soigne admirablement ses deux nourrissons – un a été atteint de croûtes et d'eczéma, grâce à ses soins très éclairés a guéri très rapidement)

Vve Joly Emile à Beaucourt ..... 10 f
(donne des soins attentifs et dévoués à son nourrisson qui lui a été remis dans un état très précaire)

Stritt Juliette à Offemont ..... 15 f
(a élevé plusieurs nourrissons – n'a jamais fait usage du biberon à tube)

Chassignet Théophile née Canal à Sermamagny .... 15 f
(soigne avec zèle ses nourrissons)

Chêtelat née Centlivre Victoire à Lacollonge ..... 30 f
(a élevé plus de 15 nourrissons ; elle les a toujours traités comme les siens propres et grâce à ses soins dévoués aucun n'est mort)

à reporter ..... 285 f

Report ..... 285 f

Mme Sauvageot née Courbot Eugénie à St Germain ..... 15 f
(a eu beaucoup de peine cette année pour élever l'enfant Fritz qui de malingre et chétif est devenu grâce aux soins dévoués de sa nourrice un petit garçon fort a robuste)

Total ..... 300 f

Avant de lever la séance, Monsieur le Préfet remercie M. l'Inspecteur de l'Assistance publique des renseignements utiles et intéressants qu'il a soumis.

L'ordre du jour étant épuisé la séance est levée à 11 heures.

Le Président, [signature]

Le Secrétaire, [signature]

# Procès-verbal

de la séance du Comité départemental
en date du 22 Octobre 1912

L'An mil neuf cent douze, le 22 octobre, à 3 heures de l'après-midi, le Comité départemental de la Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture, sous la présidence de M. Fontanès, Administrateur Sfon de Préfet.

Etaient présents : MM. Houbre Xavier, Adjoint au Maire de Belfort ; Docteur Duvernoy ; G. Picard, Vice-Président du bureau de bienfaisance ; Christ Schad, Conseiller général ; Mouton, Directeur de l'Enseignement primaire ; Docteur Bardy.

Excusé : M. Winckler, Industriel, Maire de Rougemont-le-Château.

L'Inspecteur de l'Assistance publique assiste à la séance comme secrétaire.

L'ordre du jour comporte :

Avis sur une demande de subvention de l'Etat en faveur de la Société de Secours mutuels des ouvriers de MM. Vieillard Migeon & Cie (assistance maternelle).

Après examen minutieux du dossier constitué, le Comité émet, à l'unanimité des membres présents, un avis défavorable à la demande de subvention pour les motifs suivants :

1°- le nombre de sociétaires secourues pour leur accouchement, s'élevant à 12 seulement, est trop faible relativement à l'importance du personnel employé.

2° la valeur totale des indemnités payées ainsi au cours de l'année, soit 402f, n'atteint même pas le chiffre du versement annuel de 500 francs effectué par Madame Vieillard Migeon pour aider à assurer aux femmes accouchées le paiement de l'indemnité afférente à 6 semaines de chômage (article 23 des statuts)

3°- la Société n'accorde aucune indemnité aux femmes affiliées depuis moins de deux ans au moment de leur accouchement (article 29 des statuts).

L'ordre du jour étant épuisé la séance est levée à 3 heures ½.

Le Président
Fontanès

Le Secrétaire
[illegible]

# Procès-Verbal

de la Séance du Comité départemental
en date du 6 Novembre 1912.

---

L'an mil neuf cent douze, le 6 Novembre, à 2h30 de l'après-midi, le Comité départ.al de la Protection du 1er âge s'est réuni à l'hôtel de la Préfecture sous la Présidence de M. Fontanès Administrateur ff.ons de Préfet.

Etaient présents : M.M. Houbre adjoint au Maire de Belfort, Docteur Duvernoy, Docteur Bardy, Gustave Picard Vice-Président du bureau de bienfaisance, Mouton Directeur de l'Enseignement primaire.

Excusés : M.M. Christ Schad Conseiller général et Winckler, Industriel, Maire de Rougemont-le-Château.

L'Inspecteur de l'Assistance publique assiste à la Séance comme Secrétaire.

L'ordre du jour comporte :

Avis sur une demande de subvention de l'Etat en faveur d'une Société militaire de Belfort qui alloue des secours aux soldats mariés.

Etant donné :

1°. Que le siège social est à Paris,
2°. Que le Trésorier de l'oeuvre, M. Pichat, n'habite pas Belfort,
3°. Que les statuts ne sont pas produits,
4°. Que l'état des recettes et dépenses de l'exercice 1911 n'est pas produit,
5°. Que le compte moral et financier, tel qu'il est prescrit par les instructions, n'est pas produit,
6°. enfin que la demande est présentée tardivement,

le Comité estime ne pas pouvoir émettre en connaissance de cause l'avis prévu par les instructions ministérielles.

Considère qu'il appartient plutôt au Siège social à Paris de demander la subvention puisque c'est son Trésorier M. Pichat qui doit la recevoir (voir notice réglementaire)

Néanmoins, le Comité se plaît à reconnaître que l'oeuvre est intéressante, utile, nécessaire même et qu'il serait heureux de la voir largement encouragée.

L'ordre du jour étant épuisé, la Séance est levée à 3 heures.

Le Président,
[signature]

Le Secrétaire,
[signature]

# Procès-Verbal de la Séance du Comité départl de Protection du 1er âge en date du 19 juin 1913.

L'an mil neuf cent treize, le 19 juin, à 3 heures de l'après-midi, le Comité départl de Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la Présidence de M. Fontanié, Administrateur fonct. de Préfet

Etaient présents: MM. Herbe adjoint au Maire de Belfort, Gustave Picard, Vice-Président du Bureau de Bienfaisance, Canton, Directeur départl de l'enseignement primaire et M. le Docteur Barde.

Excusés: MM. Christ Schad, Conseiller Général, Winckler, Conseiller, Maire de Bougemont-le-Château.

Absent: M. le Dr Devesney et M. Laurent Thiéry.

L'Inspecteur de l'Assistance publique assiste à la Séance comme Secrétaire.

Le procès-verbal de la dernière réunion est lu et adopté.

L'ordre du jour comporte:

1°. Lecture et discussion du rapport de l'Inspectrice sur l'exercice 1912;

2°. Avis sur 5 demandes de subvention de l'Etat en faveur d'oeuvres diverses d'assistance maternelle;

3°. ~~Avis sur~~ des propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices;

4°. Avis sur des propositions de récompenses honorifiques de la Protection du 1er âge.

M. le Président donne la parole à l'Inspectrice pour la lecture de son rapport sur l'exercice 1913. Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observation.

Sont ensuite examinés avec attention les dossiers suivants:

1°. Section de la mutualité maternelle subsidiée de Belfort.

Etant donné que le siège social est à Paris, que les statuts ne sont pas produits, le Comité estime ne pouvoir émettre un avis favorable à l'octroi sollicité par les instructions ministérielles, mais il se plaît à reconnaître que l'oeuvre est intéressante et utile et qu'il serait heureux de la voir encouragée par une subvention égale à celle de l'année précédente (225 f.).

2°... Société de Secours mutuels des ouvriers de MM. Viellard-Migeon et Cie à Grandvillars (assistance maternelle)

Le Comité donne un avis défavorable à la demande, estimant que l'oeuvre ne progresse nullement; il est en outre surpris qu'on lui ait accordé 50 en 1911 vu l'intérêt minime qu'elle présente.

3°.... Goutte de lait de Giromagny.

Considérant qu'il y a lieu d'encourager cette oeuvre fondée en mai 1913, le Comité donne un avis favorable pour une subvention de 300 f.

4°.. Société des crèches de Belfort (Crèche de la rue Voltaire 38).

Le Comité émet un avis favorable en faveur de cette crèche qui rend de grands services à la population ouvrière et sollicite une somme de 2.000 f.

5°.. Goutte de lait avec consultation de nourrissons de la rue de Colmar à Belfort.

Vu le rapport spécial de M. l'Inspecteur de l'Assistance publique,

Considérant que cette ~~oeuvre~~ est la plus grande et la plus utile du Territoire de Belfort pour lutter avec efficacité contre la mortalité infantile,

qu'elle est une des plus importantes de France,

qu'un grand déficit existe à son budget lourdement chargé et qu'il y a lieu de lui venir en aide très largement.

Le Comité donne un avis très favorable pour une subvention de 10.000f au moins et demande à M. le Préfet de bien vouloir l'appuyer chaleureusement.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par MM. les médecins-inspecteurs, MM. les Maires et M. l'Inspecteur de l'Assistance publique sont examinées par le Conseil et la liste en est ainsi arrêtée :

MM.mes Deliot, rue sous le Mont à Belfort 25f

(a gardé avec zèle et dévouement un grand nombre d'enfants).

Vve Stempfel, 1r. Denfert à Belfort ... 15f

(soigne bien l'enfant qui lui est confié, quoique n'étant pas payé régulièrement par la mère)

Piquet née Kreuchange à Valdoie .... 20f

(donne des soins attentifs et dévoués à son nourrisson)

Schwalm Léonie à Lepuix-Gy .... 20f

(a gardé avec beaucoup de soins intelligents et dévoués un certain nombre de bébés)

Vve Peltier Julie à Evette ..... 20f

(a toujours donné les meilleurs soins aux enfants placés en nourrice chez elle)

à reporter ... 95f

Report .... 95f

MM.mes Heidet Tcois à Rougemont-le-Château .... 20f

(cette nourrice est un modèle de propreté. a beaucoup de soins de ses nourrissons. a d'ailleurs élevé un chiffre respectable de ces enfants.

Monnier née Grandgirard Virginie à Vauthiermont ... 30f

(donne des soins attentifs et dévoués à son nourrisson pupille de l'Assistance publique ; il pesait 2 Kg lorsqu'elle s'en chargeât. 6 mois après il pesait 6 Kgs. elle a bien voulu faire des pesées régulières et il nous a été permis de constater l'augmentation de poids régulière de ce chétif nourrisson qu'elle a sauvé).

Teppi née Barbier à Travanche ..... 20f

(soigne avec zèle ses 3 nourrissons).

Lehmann Julie à Giromagny ..... 20f

(s'occupe des nourrissons qui lui sont confiés avec dévouement.)

Tamagne née Barberet Delphine à Grosmagny .. 20f

(a élevé 5 nourrissons dont 2 de l'A. P. avec un dévouement rare)

Malbuyez Josué à La Chapelle-s-Chaux ... 20f

(donne des soins très éclairés à un chétif nourrisson)

Payer Eugénie à Petit-Croix ..... 15f

(le nourrisson placé chez elle est très bien soigné)

à reporter .... 240f

Report.. 240 f.

Mme Marchal Francis née Mariet à Valdoie ..... 20 f.
(Soigne admirablement son nourrisson pupille de l'A. P.)

Simonnin à Chaffand ..... 20 f.
(nourrice très dévouée qui soigne avec un zèle admirable un chétif nourrisson pupille de l'A. P.)

Thomassin à Evette ..... 20 f.
(nourrice très propre, très dévouée, soigne avec beaucoup d'attention son nourrisson chétif pupille de l'A. P.)

Total ..... 300 f.

L'Inspecteur propose de demander à Monsieur le Ministre de l'Intérieur les récompenses honorifiques suivantes :

Médaille d'argent ... à M. le docteur Bandy Victor Hyacinthe - Médecin - Inspecteur de la 2e circonscription de Protection du 1er âge depuis l'application de la loi du 23 Xbre 1874 dans le Territoire plus de 25 ans - doyen du corps médical - n'a jamais été récompensé - s'occupe avec dévouement des enfants du 1er âge ;

Médaille de Bronze ..... en faveur de M. le Docteur Kohler Pierre Daniel, médecin - inspecteur de la 7e circonscription de Protection du 1er âge, médecin de la Consultation de nourrissons de l'Hôpital, médecin de la Goutte de Lait de la rue de Colmar - s'occupe avec zèle et dévouement de ses fonctions depuis plus de 10 ans - Utile avec efficacité contre la mortalité infantile.

Mention honorable ..... en faveur de M. Lejeune Charles, Commis d'Inspection de l'Assistance publique - a rendu=
=ment dans ses attributions depuis plus de 5 ans le service de la Protection du 1er âge et de la Goutte de Lait - fonctionnaire très dévoué et consciencieux.

Mention honorable ..... à Mme Chételat née Lentzbirre Victorie à Lacollonge - a depuis 18 ans élevé 18 enfants du 1er âge sans en perdre un seul ; grâce à ses soins dévoués, tous sont devenus robustes et forts.

Mention honorable ..... à Mme Bruey Francois née Ballay à Evette .. Dans cette famille pleine de dévouement plusieurs de l'Assistance publique ont été bien élevés - Madame Bruey Francois en a reçu, pour sa part, une trentaine dont 10 du 1er âge et les a toujours considérés et soignés comme ses propres enfants.

Le Comité donne un avis très favorable à ces propositions et prie M. le Préfet de bien vouloir les transmettre et les recommander à la bienveillance de M. le Ministre de l'Intérieur.

Avant de lever la séance, M. le Préfet félicite M. l'Inspecteur de l'Assistance publique pour les renseignements utiles et intéressants qu'il a soumis et lui adresse les remerciements pour son dévouement et son active collaboration.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 4h 1/4.

Le Président. Le Secrétaire

# Procès-Verbal

de la séance du Comité départemental de Protection du 1er âge en date du 20 avril 1914.

---

L'an mil neuf cent quatorze, le 20 Avril à 18 heure le Comité départemental de la Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture, sous la Présidence de Monsieur G. Goublet Administrateur ffons de Préfet.

Etaient présents :

M. M. Houbre, Adjoint au Maire de Belfort,
Dr Duvernoy
Dr Bardy
Picard, Vice Président de la Commission administrative du Bureau de Bienfaisance.

Absents :

M. M. Laurent Thiery, Sénateur
Schad, Conseiller Général
Mouton, Directeur de l'Enseignement primaire
Winckler, Industriel, Maire de Rougemont-le-Château

L'Inspecteur de l'Assistance publique remplit les fonctions de secrétaire.

Le procès-verbal de la dernière réunion est lu et adopté sans observations.

L'ordre du jour comporte :

1° Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur sur l'exercice 1913.
2° Avis sur 5 demandes de subvention de l'Etat en faveur d'oeuvres diverses d'assistance maternelle ;
3° Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices.

Monsieur le Président donne la parole à l'Inspecteur pour la lecture de son rapport sur le fonctionnement du service de la Protection du 1er âge en 1913.

Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Sont ensuite examinés les dossiers suivants :

1° Section de la mutualité maternelle militaire de Belfort.

Le Comité se plait à reconnaître que l'oeuvre est intéressante et utile et qu'il serait heureux de la voir encouragée par une subvention de 3.500f

2° Société de secours mutuels des ouvriers de M. M. Vieillard-Migeon et Cie à Grandvillars (Assistance maternelle).

Le Comité donne un avis favorable pour une subvention de 100f

3° Goutte de lait de Giromagny

Cette oeuvre fondée en mai 1913 mérite d'être encouragée ; le Comité donne un avis favorable pour une subvention de 200f.

4° Sociétés des crèches de Belfort (crèche de la rue Voltaire)

Le Comité émet un avis favorable en faveur de cette crèche qui rend de grands services à la population ouvrière et sollicite une somme de 2.000f

5° Goutte de lait avec Consultations de nourrissons de la rue de Colmar à Belfort.

Le Comité, considérant que cette oeuvre est la plus grande et la plus utile du Territoire de Belfort pour lutter contre la mortalité infantile donne un avis favorable pour une subvention de 10.000f et demande à Monsieur le Préfet de bien vouloir l'appuyer chaleureusement.

Les Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par M. M. les Médecins-Inspecteur, M. M. les Maires et M. l'Inspecteur de l'Assistance publique sont examinées par le Conseil et la liste en est ainsi arrêtée :

M. Mme Thévenot, 3 rue des Ecoles à Belfort ..... 15f
(a déjà élevé plusieurs enfants avec dévouement)

A reporter ..... 15f

Report ..... 15 f

Mmes Mmes Py marie à Chaux ..... 20 f
(A élevé un enfant pour lequel elle ne reçoit plus le salaire promis par les parents.)

Kauffmann à Chaux ..... 20 f
(A élevé plusieurs nourrissons, elle en a un en ce moment pour lequel elle n'est pas payée)

Chassignet Théophile à Sermamagny
(A élevé plusieurs enfants avec le plus grand dévouement ..... 15 f

Lehmann, route de Rougegoutte à Giromagny
(Depuis de longues années cette femme garde des enfants avec intelligence et dévouement) ..... 15 f

Lenot à Lepuix-Gy
(garde des enfants avec intelligence et dévouement) ..... 15 f

Mathieu née Monnier à Saint-Germain
(Cette personne à toujours fait preuve d'un grand dévouement pour tous les enfants, les siens, et ceux placés en nourrice, qu'elle à élevés en grand nombre) ..... 15 f

Grandgirard Eléonore à Vauthiermont
(A passé plus de 30 nuits consécutives au chevet de son nourrisson ..... 20 f

A reporter ..... 135 f

Report ..... 135 f

M. Mmes Vve Denner à Monteux-Château
(L'enfant Ehret, arrivé en mauvais état couvert d'impétigo a été soigné avec dévouement et il a donné beaucoup de peine à sa nourrice pendant plus de six mois) ..... 15 f

Gable née Girard Léonie, 2, rue de la Savoureuse à Valdoie
(a soigné de nombreux enfants avec succès) ..... 15 f

Belot née Guichard marie à Lachapelle-sous-Chaux
(donne des soins attentifs et dévoués à son nourrisson) ..... 15 f

Girand née Garion Berthe à Sermamagny
(nourrice très dévouée, s'est montrée zélée en soignant un nourrisson atteint de rachitisme) ..... 15 f

Erny, 9 rue du Rhône à Belfort
(soigne admirablement son nourrisson pupille de l'A. P. ..... 15 f

Melle Contrut à Auxelles-Haut
(soigne avec beaucoup d'attention son nourrisson pupille de l'A. P. ..... 15 f

Laibe née Perrez à Sermamagny
(A déjà consacré ses soins assidus à plusieurs nourrissons; pour le moment elle en soigne 2, dont un pupille de l'A. P. ..... 15 f

Clerc Thérèse à Sermamagny
(nourrice dévouée, soigne très bien son nourrisson pupille de l'A. P. ..... 15 f

A reporter ..... 255 f

Report ..... 255f

M. Mme Tamagne Georges à Grosmagny
(donne des soins éclairés à son nourrisson pupille de l'A. P.) ..... 15f

Tamagne Joseph à Grosmagny
(nourrice propre et qui soigne bien son nourrisson pupille de l'A. P.) ..... 15f

Vve Munier Julien à Grosmagny
(Véritable mère pour les enfants de l'A. P.) ..... 15

Total ..... 300f

Sur la proposition de M. le Président, le Comité donne un avis favorable pour demander au Conseil général de bien vouloir augmenter le crédit des récompenses pécuniaires aux nourrices et le porter à 500f

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 18h30.

Le Président, Le Secrétaire.

[signature]

# Procès-Verbal

## de la Séance du Comité départemental de Protection du 1er Age en date du 12 février 1915

L'an mil neuf cent quinze, le 12 février à 3h de l'après-midi le Comité départemental de la Protection du 1er age s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la Présidence de M. Bruzac, Vice-Président du Conseil de Préfecture.

Etaient présents :

M. M. Laurent Thiery, Sénateur, Schad, Conseiller général, Dr Bardy, et Picard, Vice Président du Bureau de Bienfaisance

Excusés : MM. Winckler et Dr Duvernoy.

Absents : M. Houbre, Adjoint au maire de Belfort.

L'Inspecteur de l'Assistance Publique assiste à la séance comme Secrétaire.

Le procès-verbal de la dernière séance est lu et adopté sans observations.

L'ordre du jour comporte :

Avis sur des demandes de subvention pour des oeuvres d'Assistance maternelle.

Les dossiers suivants sont examinés :

1° Goutte de lait avec Consultations de nourrissons de la rue de Colmar à Belfort.

Le Comité considérant que cette oeuvre est la plus importante du Territoire de Belfort pour lutter contre la mortalité infantile, émet un avis très favorable pour une subvention de 10.000 francs.

2° Société des Crèches de Belfort (Crèche de la rue Voltaire)

Le Comité donne un avis très favorable en faveur de cette Crèche qui rend de grands services à la population ouvrière

du Faubourg des Vosges et sollicite une somme de 2.000 f
3° Goutte de lait de Giromagny avec Consultations de Nourrissons.

Cette oeuvre fondée en 1913 a obtenu de bons résultats et mérite d'être encouragée. Le Comité donne un avis très favorable pour une subvention de 200 francs.

La Section de la mutualité maternelle militaire de Belfort se trouvant dans l'impossibilité de fournir le dossier réglementaire ne demande aucune subvention.

L'oeuvre de charité maternelle affiliée à la Société de secours mutuels des ouvriers de M.M. Wieillard Migeon et Cie de Grandpillars se trouve dans le même cas et ne peut adresser les pièces nécessaires pour la date fixée.

Le Comité regrette de ne pouvoir, dans ces conditions, émettre d'avis pour ces deux sociétés.

La Séance est levée à 11 heures.

Le Président,

Le Secrétaire,

# Procès-Verbal

de la Séance du Comité départemental en date du 17 Mai 1915.

---

L'an mil neuf cent quinze, le 17 Mai, à 15 heures, le Comité départemental de la Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture, sous la Présidence de M. Dusevel, Secrétaire général.

Etaient présents:

M.M. Houbre, adjoint au Maire de Belfort:
Schad, Conseiller général.
Dr Duyernoy, Dr Bardy
Picard, Vice-Président du Bureau de Bienfaisance

Absents:

M.M. Laurent Thiéry, sénateur.
Mouton et Winckler.

L'Inspecteur de l'Assistance publique remplit les fonctions de Secrétaire.

Le Procès-verbal de la dernière réunion est lu et adopté sans observations.

L'ordre du jour comporte:

1° Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur sur l'exercice 1914.

2° Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices.

M. le Président donne la parole à l'Inspecteur pour la lecture de son rapport sur le fonctionnement du Service de la Protection du 1er âge en 1914.

Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par M.M. les Médecins-Inspecteurs: M.M. les

les Maires et M. l'Inspecteur de l'Assistance Publique sont examinées par le Conseil et la liste en est ainsi arrêtée :

M. Mmes

Rossé amélie femme Clerc à Auxelles-Haut ..... 25f
(a élevé plusieurs enfants avec beaucoup de dévouement)

Canal Emélie femme Chipeaux à Auxelles-Haut ... 25
(nourrice très dévouée. plusieurs nourrissons ont été bien soignés par elle)

Mang Jacques née Fischer Louise à Romagny ..... 25
(femme très propre, a élevé plusieurs enfants)

Schebath à Bethonvilliers ..... 25
(a sauvé par ses bons soins un nourrisson de l'A.P. très chétif).

Dezin Maria à Vauthiermont ..... 25
(nourrice très dévouée, a élevé plusieurs nourrissons de l'A.P.)

Hastatt à Vauthiermont ..... 25
(Bons soins à plusieurs nourrissons élevés par elle)

Gable Joseph à Giromagny ..... 25
(a élevé plusieurs nourrissons avec un grand dévouement)

Reinicke Louis à Petitmagny ..... 25
(a bien soigné plusieurs nourrissons qui lui ont été confiés)

A Reporter ..... 200f

Laibe née Perrez Marthe à Sermamagny Report ..... 200f
(nourrice très propre, a élevé plusieurs enfants avec dévouement) 25

Haumann Georges à Sermamagny ..... 25
(Bons soins à plusieurs nourrissons qui lui ont été confiés)

Camagne Eugène à Grosmagny ..... 25
(nourrice très dévouée, a élevé plusieurs enfants du 1er âge)

Camagne Georges à Grosmagny ..... 25
(a donné de bons soins à plusieurs nourrissons qui lui ont été confiés)

Bringard Emile à Etueffont-Haut ..... 25
(soigne depuis plusieurs années avec grand dévouement plusieurs enfants du 1er âge)

Vve Meunier Julien à Grosmagny ..... 25
(Très bons soins donnés à plusieurs nourrissons de l'A.P.)

Clerc Thérèse à Sermamagny ..... 25
(nourrice très dévouée, a élevé plusieurs nourrissons avec dévouement)

Simonin Joseph à Phaffans ..... 25
(Soigne bien les nourrissons qui lui ont été confiés depuis plusieurs années)

Camagne Joseph à Grosmagny ..... 25
(Très bonne nourrice, a soigné avec dévouement plusieurs enfants du 1er âge)

A Reporter ..... 425f

Report ..... f125+

Lambalot. 4 rue de Brasse à Belfort ..... 25
(nourrice très dévouée, a donné de bons soins à plusieurs nourrissons)

Karm à Offemont ..... 25
(Bons soins donnés à plusieurs enfants du 1er age)

Ve Grandgirard à Vauthiermont ..... 25
(Bons soins donnés à plusieurs enfants du 1er age)

Total ..... 500f

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 16 heures.

Le Président, Le Secrétaire,

# Procès-Verbal

de la séance du comité départemental en date du 12 avril 1916

—

L'an mil neuf cent seize, le 12 avril, à 15 heures, le comité départemental de protection du 1er âge s'est réuni à l'hôtel de la Préfecture, sous la Présidence de M. Dusevel, secrétaire général.

Etaient présents:

MM. Houbre, adjoint au Maire de Belfort,
Schad, Conseiller Général,
Dr Duvernoy, Dr Bardy,
Picard, Vice-Président du Bureau de Bienfaisance

Absents:

MM. Laurent Thiery, sénateur
Winckler, Industriel

L'Inspecteur de l'Assistance publique remplit les fonctions de secrétaire.

Le Procès-verbal de la dernière réunion est lu et adopté sans observations.

L'ordre du jour comporte:

1° Lecture et discussion du Rapport de l'Inspecteur sur l'exercice 1915.

2° Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices.

M. le Président donne la parole à l'Inspecteur pour la lecture de son Rapport sur le fonctionnement du service de la Protection du 1er âge en 1915.

Le comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par M.M. les Médecins Inspecteurs:

M. M. les Maires et M. l'Inspecteur de l'Assistance publique sont examinées par le Conseil et la liste en est ainsi arrêté :

M. Mmes

Tavernier Pierre née Schwalm à Etueffont-Haut ..... 2f.
(a déjà élevé huit enfants avec dévouement - en a encore un actuellement)

Vieillard Julie à Cravanche ..... 2f
(soins dévoués)

Vve Mourot née Bejean Anna à Montbouton ..... 2f
(a toujours soigné ses nourrissons avec un zèle et un dévouement remarquables)

Lambalot, 4 Rue de Brasse à Belfort ..... 2f
(a élevé plusieurs enfants avec le plus grand dévouement)

Frantz Eugène, Rue du 14 Juillet à Belfort ..... 2f
(Soigne ses nourrissons avec zèle et dévouement)

Deliot, Rue sous le Mont à Belfort ..... 2f
(nourrice très dévouée, soigne bien les nourrissons qui lui sont confiés)

Jacques Constant à Meroux ..... 2f
(a élevé plusieurs enfants avec dévouement)

Jardin Armand à Réchesy ..... 2f
(Donne de bons soins aux enfants qui lui sont confiés.)

Chrétien Julie à Petitmagny ..... 2f
(a toujours bien soigné ses nourrissons)

a Reporter ..... 22f.

Report ... 22f.

Trabac Faisier à Sermamagny ..... 2f
(Nourrice très soigneuse et très dévouée)

Clerc Thérèse à Sermamagny ..... 2f
(a élevé plusieurs enfants avec un grand dévouement)

Haumann Georges à Sermamagny ..... 2f
(Donne des soins dévoués aux enfants qui lui sont confiés)

Laibe née Perrez Marthe à Sermamagny ..... 2f
(Soigne ses nourrissons avec dévouement)

Gable Joseph à Giromagny ..... 2f
(nourrice très propre, a déjà élevé plusieurs enfants)

Simonin Joseph à Phaffans ..... 2f
(soigne avec dévouement les enfants qui lui sont confiés)

Vve Grandgirard à Vauthiermont ..... 2f
(a élevé plusieurs nourrissons de l'A. P.)

Hastatt à Vauthiermont ..... 2f
(a déjà élevé plusieurs enfants du 1er age)

Devin Maria à Vauthiermont ..... 2f
(nourrice très dévouée)

Schebath à Vauthiermont ..... 2f
(a élevé plusieurs enfants de l'A. P.)

Bringard Emile à Etueffont-Haut ..... 2f
(a 2 nourrissons de l'A. P. - soins dévoués.

Total ..... 500f.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 18 heures.

Le Président,

Le Secrétaire.

# Procès-Verbal

de la Séance du Comité Départemental en date du 20 Avril 1917.

L'an mil neuf cent dix sept, le 20 Avril à 15 heures, le Comité Départemental de Protection du 1er. Age s'est réuni à l'Hotel de la Préfecture sous la Présidence de M. Dusevel, Secrétaire général.

Etaient présents :

MM. Houbre, Adjoint au Maire de Belfort
Dr. Duvernoy, Dr. Bardy,
Picard, Vice-Président du Bureau de Bienfaisance
Winckler, Industriel.

Absent :

M. Laurent Thiery, Sénateur

Excusés :

MM. Mouton et Schad,

L'Inspecteur de l'Assistance publique remplit les fonctions de Secrétaire.

Le Procès-Verbal de la dernière séance est lu et adopté sans observations.

L'ordre du jour comporte :

1°. Lecture et discussion du Rapport de l'Inspectrice pour l'année 1916.

2°. Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices.

M. le Président donne la parole à l'Inspectrice pour la lecture de son Rapport sur le fonctionnement du Service de la Protection du premier âge en 1916.

Le comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par MM. les Médecins Inspecteurs ;

MM. les Maires et M. l'Inspecteur de l'Assistance publique sont examinés par le Conseil et la liste en est ainsi arrêtée :

M. Mmes

Camagne Eugène à Gromagny ..... 25
(a élevé avec dévouement plusieurs enfants du 1er âge)

Jacques Constant à Mérouse ..... 25
(grâce à de bons soins un nourrisson très chétif a été sauvé)

Eitot Emile à Lermanagny ..... 25
(Nourrice très dévouée, digne soin des nourrissons qui lui sont confiés)

Chassignet Théophile à Lermanagny ..... 25
(donne de très bons soins aux nourrissons qui lui sont confiés)

Trabac-Faisier à Lermanagny ..... 25
(Très bons soins aux nombreux nourrissons qu'elle a élevés)

Haumann Georges à Lermanagny ..... 25
(a sauvé un nourrisson en danger de mort)

Clerc Thérèse à Lermanagny ..... 25
(a élevé dans de très bonnes conditions plusieurs nourrissons de l'A.P.)

Laibe née Perrez Marthe à Lermanagny ..... 25
(Très bons soins aux nombreux nourrissons qu'elle a élevés)

Bringard Emile à Etueffont-Haut ..... 25
(Nourrice très dévouée et très propre)

Beyle Gaumez à Etueffont-Bas ..... 25
(a sauvé un nourrisson de l'A.P. très malade)

a Reporter ..... 250

Report ..... 250f

Vve Meunier Julien à Gromagny ..... 25
(a élevé plusieurs nourrissons avec le plus grand dévouement)

Gable Joseph à Gromagny ..... 25
(a sauvé 2 nourrissons très chétifs)

Simonin Joseph à Phoffans ..... 25
(nourrice très dévouée et propre)

Reinicke Louis à Petitmagny ..... 25
(bons soins donnés à plusieurs nourrissons).

Demesy Joséphine à Felon ..... 25
(a sauvé un nourrisson de l'A.P. gravement malade)

Schabath à Bethonvilliers ..... 25
(nourrice très propre et très dévouée)

Bouquenoux Joseph à Lepuix-Delle ..... 25
(très bons soins donnés à un nourrisson de l'A.P.)

Jandot à Evrevet ..... 25
(a élevé de nombreux nourrissons avec le plus grand dévouement)

Vve Bretequier à Frédéric-Fontaine ..... 25
(bons soins donnés à plusieurs nourrissons)

Goux Jules à Etobon ..... 25
(a élevé plusieurs nourrissons avec dévouement)

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 16 heures) 500f.

Le Président,

Le Secrétaire,

# Procès-Verbal

de la séance du Comité départemental en date du 29 Mai 1918.

L'an mil neuf cent dix huit, le 29 Mai, à 15 heures, le Comité départemental de Protection du 1er âge, s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la présidence de M. Rusevel, Secrétaire général;

Etaient présents:

MM. Houbre, Adjoint au Maire de Belfort;
Dr Duvernoy; Le Directeur de l'Enseignement;
G. Winckler, Industriel.

Absents:

MM. Laurent Eliéry; Sénateur; Bouvier, Conseiller général; Dr Bardy; Picard, Industriel.

L'Inspecteur de l'Assistance publique remplit les fonctions de secrétaire.

Le procès-verbal de la dernière séance est lu et adopté sans observations.

L'ordre du jour comporte:

1° Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur pour l'année 1917.

2° Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices.

M. le Président donne la parole à l'Inspecteur pour la lecture de son rapport sur le fonctionnement du service de la Protection du 1er âge en 1917.

Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par MM. les Médecins-Inspecteurs, MM. les Maires et M. l'Inspecteur de l'Assistance publique sont examinées par le Conseil et la liste en est ainsi arrêtée:

MM. mes

Camagne Joseph à Grosmagny ..... 25 f.
(a élevé plusieurs nourrissons avec le plus grand dévouement)

Camagne Eugène à Grosmagny ..... 25 f
(a élevé plusieurs nourrissons avec le plus grand dévouement)

Meunier Julien à Grosmagny ..... 25 f
(a élevé plusieurs nourrissons avec le plus grand dévouement)

Camagne Georges à Grosmagny ..... 25 f
(a élevé plusieurs nourrissons avec le plus grand dévouement)

Weinbrack Eugène à Etueffont-Bas ..... 25 f
(a sauvé une enfant du 1er âge très malade, par des soins dévoués)

Reiniche Louis à Petitmagny ..... 25
(Nourrice dévouée)

Reiniche Georges à Petitmagny ..... 25
(Nourrice dévouée - a élevé plusieurs nourrissons)

Bouteiller Juliette à Chagey ..... 25
(a élevé un nourrisson pendant plusieurs années sans recevoir de salaire)

Walter à Rougegoutte ..... 25
(a élevé plusieurs nourrissons avec le plus grand dévouement)

Brioux Marcelle à Argiésans ..... 25
(a élevé un nourrisson de l'A. S. très chétif, qu'elle continue de soigner avec dévouement).

A Reporter ..... 250 frs

Report ..... 250 frs

Belot à Lachapelle-s. Chaux ..... 25
(à sauvé un nourrisson de l'A.P., très chétif)

Gable Joseph à Giromagny ..... 25
(nourrice très propre et très dévouée - a élevé plusieurs nourrissons)

Peroz Hortense à Auxelles-Bas ..... 25
(donne des soins très dévoués à un nourrisson de l'A.P., rachitique)

Schebath à Bethonvilliers ..... 25
(nourrice propre et dévouée - a élevé plusieurs nourrissons)

Bouillard Maria à Meroux ..... 25
(soigne un nourrisson, malade, de l'A.P. avec le plus grand dévouement)

Vieillard Marie à Meroux ..... 25
(soigne un nourrisson, malade de l'A.P. avec le plus grand dévouement)

Jacques Léonstant à Meroux ..... 25
(a élevé plusieurs nourrissons avec dévouement)

Salez née Durand Louise à Beaucourt ..... 25
(nourrice dévouée - a sauvé un enfant malade)

Jardot à Evrevet ..... 25
(a élevé plusieurs nourrissons avec le plus grand dévouement)

Simonin Joseph à Phaffans ..... 25
(a élevé plusieurs nourrissons avec le plus grand dévouement)

Total ..... 500 frs

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 16 heures.

Le Président, Le Secrétaire,

[signature] [signature]

# Procès-Verbal

de la séance du Comité départemental en date du 11 Juin 1919

L'an mil neuf cent dix neuf, le 11 Juin, à 15 heures, le Comité départemental de protection du premier âge, s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la présidence de M. Liermann, Conseiller de Préfecture ;

Etaient présents :

M. M. le docteur Bouvier, Conseiller Général
docteur Duvernoy
Gustave Picard, Industriel

Excusé :

M. Maguin, Directeur de l'Enseignement primaire

Absents :

M. M. Laurent Thiéry, Sénateur
Winckler, Industriel.

L'Inspecteur de l'Assistance publique remplit les fonctions de secrétaire.

Le procès-verbal de la dernière séance est lu et adopté sans observations.

L'ordre du jour comporte :
1° Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur pour l'année 1918.
2° Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices.

M. le Président donne la parole à l'Inspecteur pour la lecture de son rapport sur le fonctionnement du service de la Protection du premier âge en 1918.

Le comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par M.M. les Médecins-Inspecteurs, M.M. les Maires et M. l'Inspecteur de l'assistance publique sont examinées par le Conseil et la liste en est ainsi arrêtée :

| M. M.mes | | |
|---|---|---|
| Marchand Céline à Grosmagny<br>(a élevé plusieurs nourrissons avec le plus grand dévouement) | | 25 |
| Walter née Haas à Rougegoutte<br>(nourrice très dévouée, a élevé plusieurs enfants, a sauvé un nourrisson de l'a. P. très malingre et très chétif). | | 25 |
| Deliot, Rue S/le mont, à Belfort<br>(Bonne nourrice, donne des soins excellents à tous les nourrissons qui lui sont confiés) | | 25 |
| Muller Adèle, 133 faubourg de Vosges à Belfort<br>(a sauvé un nourrisson de l'a. P. par des soins constants. Cet enfant est aujourd'hui un magnifique bébé). | | 25 |
| Gressot Célestin à Meroux<br>(nourrice très dévouée, a élevé plusieurs enfants en bas âge) | | 25 |
| | | 125 |

| M. M.mes | | |
|---|---|---|
| Report ... | | 125 |
| Bouillard Marin à Meroux<br>(Bonne nourrice, propre, soigneuse, qui mérite tous les éloges) | | 25 |
| Jacques Constant à Meroux<br>(a élevé 2 nourrissons d'une fille-mère ; ancienne pupille de l'a. P. Sans recevoir de paiement pendant plusieurs mois) | | 25 |
| Viellard Marie à Meroux<br>(Excellente nourrice ; a élevé plusieurs enfants en bas âge avec le plus grand dévouement) | | 25 |
| Hégy Théophile à Fontaine<br>(a élevé plusieurs nourrissons de l'a. P. sans en perdre un seul) | | 25 |
| Griserin Marie à Romagny<br>(nourrice dévouée, propre, donne de bons soins aux enfants qui lui sont confiés) | | 25 |
| Marchand Félicie à Roufemont<br>(bonne nourrice, très dévouée, ne craint pas sa peine) | | 25 |
| Gable Joseph à Giromagny<br>(soigne depuis longtemps des nourrissons de l'a. P. avec dévouement) | | 25 |
| Socrate née Dauson à Giromagny<br>(a recueilli un nourrisson et l'a élevé pendant plusieurs mois sans salaire) | | 25 |
| Peroz Hortense à Auxelles-Bas<br>(soigne avec le plus grand dévouement, depuis longtemps, un nourrisson très malingre). | | 25 |
| Rérat à Sermamagny<br>(Bonne nourrice, a élevé plusieurs nourrissons) | | 25 |
| a Reporter ... | | 375 |

M. Mmes Report ... 375

Chassignet Théophile à Sermamagny 25
(Excellente nourrice, élève depuis longtemps de nombreux nourrissons)

Clerc Thérèse à Sermamagny 25
(Nourrice très dévouée, donne d'excellents soins à tous les nourrissons qui lui sont confiés)

Sauvageot Marcel à Bourg 25
(Bonne nourrice, soigne avec dévouement tous ses nourrissons)

Hosatte née Artel à Petitmagny 25
(a élevé plusieurs nourrissons de l'a. P. avec dévouement)

Bouteiller Juliette à Chagey 25
(a élevé gratuitement jusqu'à l'âge de 2 ans, un nourrisson malingre qui est aujourd'hui un bel enfant).

Total ..... 500 frs

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 15 heures.

Le Président, Le Secrétaire,

[signature] [signature]

# Procès-Verbal de la Séance
## du Comité départemental de Protection du 1er âge en date du 23 février 1920.

L'An mil neuf cent vingt, le 23 février, à 14 heures 15, le Comité départemental de Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la Présidence de M. Langeron, Administrateur ffon de Préfet.

Etaient présents : MM. le Docteur Duvernoy à Belfort, Winckler Emile, Industriel à Rougemont-le-Château, Picard Gustave, Membre du Bureau de Bienfaisance de Belfort, Deléage, Directeur de l'Enseignement primaire de Belfort.

Absents :

MM. Laurent Thiéry, Sénateur, Président du Conseil Général
Docteur Bouvier, Conseiller Général
Schvvob, Maire de Belfort
Docteur Braun, Chirurgien à Belfort

L'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la séance comme secrétaire.

Le procès-verbal de la dernière réunion est lu et adopté.

L'ordre du jour comporte :

Examen et avis sur 3 demandes de subvention de l'Etat en faveur d'œuvres de Protection du 1er âge.

1° Goutte de lait et Consultation de Nourrissons de la rue de Colmar à Belfort.

Considérant que la Goutte de lait de Belfort avec consultation de nourrissons est la plus grande et la plus utile du Territoire de Belfort pour lutter avec efficacité contre la mortalité infantile, qu'elle est une des plus importantes de France.

Que son budget est lourdement chargé et qu'il

y a lieu de lui venir en aide très largement.

Le Comité donne un avis très favorable pour une subvention de 12.000 frs.

2° Mutualité Maternelle de Belfort
(autrefois mutualité maternelle militaire)

Cette œuvre était auparavant une section de la mutualité maternelle militaire de Paris et a reçu à ce titre en 1914 une dernière subvention de 3000 frs.

Fermée pendant la guerre elle fonctionne seulement depuis le 1er Janvier 1920 sous le nouveau titre de « Mutualité maternelle de Belfort » — N'ayant pas existé pendant le cours de l'année 1919 elle ne peut en principe recevoir une subvention pour cet exercice et comme elle aura, pour se remettre en marche, à supporter des charges très lourdes, le Comité estimant qu'elle ne saurait poursuivre son œuvre sans être aidée par les Pouvoirs publics, émet un avis favorable pour qu'une subvention extraordinaire de 3000 frs lui soit accordée.

3° Société des Crèches de Belfort
(Crèche St Joseph, 38 rue Voltaire)

Considérant que la crèche St Joseph, 38 rue Voltaire, a été fermée pendant toute la durée de la guerre par suite de l'évacuation de la population par l'autorité militaire,

Qu'elle a repris son fonctionnement le 15 octobre 1919, que de grosses dépenses ont été faites pour la réparation du bâtiment et le renouvellement du matériel,

Qu'elle rend de grands services à la population ouvrière du faubourg des Vosges,

Le Comité émet un avis favorable pour qu'une subvention extraordinaire de 5000 frs lui soit accordée.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 15 heures.

Le Président,

Le Secrétaire,

# Procès-Verbal de la Séance

du Comité départemental de Protection du 1er âge en date du 7 juin 1920

L'an mil neuf cent vingt, le 7 juin, à 15 heures, le Comité départemental de Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la Présidence de M. Bacalerie, Secrétaire général.

Etaient présents :

MM. le Docteur Bourrier, Conseiller général
Docteur Durerroy à Belfort
Picard Gustave, Membre du Bureau de Bienfaisance
Delsage, Directeur de l'Enseignement primaire à Belfort.

Excusé :

M. Schwob, Maire de la Ville de Belfort

Absents :

MM. Laurent Thierry, Sénateur, Président du Conseil général
Docteur Braun, Chirurgien à Belfort
Winckler Ernest, Industriel à Rougemont-le-Château

L'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la séance comme secrétaire.

Le procès-verbal de la dernière réunion est lu et adopté.

L'Ordre du jour comporte :

1° Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur pour l'exercice 1919.
2° Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices.

M. le Président donne la parole à l'Inspecteur pour la lecture de son rapport sur le fonctionnement du service de la Protection du 1er âge en 1919.

Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par MM. les Médecins-Inspecteurs, MM. les Maires et l'Inspecteur de l'assistance publique sont examinés par le Comité et la liste en est ainsi arrêtée :

Mme Boechel née Erick, 6 ans de pré à Belfort ..... 25 f
(a élevé plusieurs nourrissons avec des soins très dévoués)

Mlle Muller Adèle, 133 fg des Vosges à Belfort ..... 25
(a sauvé la vie à un nourrisson de l'assistance publique très chétif grâce à ses bons soins)

Montanarini à Phaffans ..... 25
(nourrice très dévouée - a élevé de nombreux enfants avec peine)

Chassignet Théophile à Sermamagny ..... 25
(élève actuellement son 8me nourrisson - femme propre et très méritante)

Vve Gable Joseph à Giromagny ..... 25
(a élevé une trentaine de nourrissons avec le plus grand dévouement)

Grisvard Marie à Romagny ..... 25
(nourrice propre, active et très dévouée - a élevé plusieurs enfants dans d'excellentes conditions)

Chételat née Monnier Julie à Cravanche ..... 25
(a élevé plusieurs nourrissons avec un grand dévouement)

Simonin Joseph à Phaffans ..... 25
(Nourrice très propre et très dévouée - a élevé plusieurs enfants)

Vve Walter à Rougegoutte ..... 25
(a élevé plusieurs nourrissons chétifs et maladifs qu'elle a pour ainsi dire sauvés)

à reporter ..... 225 f

Report 225 f.

Mme Gillet Louis à Chaux ..... 25
(a donné très dévoués prodigués à un nourrisson malade qui l'ont sauvé d'une mort certaine)

Clerc née Rossé à Sermamagny ..... 25
(a élevé plusieurs nourrissons dans d'excellentes conditions)

Marconnot née Roehly à Sermamagny ..... 25
(Nourrice très dévouée – a élevé de nombreux nourrissons)

Vve Réguillot à Sermamagny ..... 25
(Nourrice propre – a élevé de nombreux nourrissons)

Deliot, rue Sous-le-Mont à Belfort ..... 25
(a soigné avec le plus grand dévouement deux nourrissons de l'Assistance publique reçus dans des conditions de santé très mauvaises)

Hégy Théophile à Fontaine ..... 25
(par ses bons soins a sauvé la vie d'un nourrisson né avant terme)

Mann Rosalie à Bessoncourt ..... 25
(Nourrice soigneuse, propre, très dévouée, a élevé plusieurs enfants)

Vve Bolot à Evette ..... 25
(a sauvé la vie à un nourrisson par ses soins éclairés)

Hostatte Vendeleux à La Chapelle-s.-Chaux ..... 25
(soigne avec le plus grand dévouement un nourrisson malade et très chétif)

à reporter ... 450 f.

Report 450 f.

Mlle Rérat à Sermamagny ..... 25
(a élevé plusieurs nourrissons avec dévouement)

Gaumez Joseph à Etueffont-Haut ..... 25
(a sauvé la vie à un nourrisson malade par ses soins éclairés)

Total ..... 500 f.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 16 heures.

Le Président,

Le Secrétaire,

# Procès-Verbal de la Séance

du Comité départemental de la Protection du 1er âge
en date du 26 Janvier 1921

L'an mil neuf cent vingt-et un, le 26 Janvier à 14 heures 30, le Comité départemental de la Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la Présidence de M. Couron, Conseiller de préfecture

Etaient présents :

MM. le Docteur Duvernoy à Belfort
Picard Gustave, Membre du Bureau de Bienfaisance à Belfort
Deléage, Directeur de l'Enseignement primaire à Belfort
Winckler, Industriel à Rougemont-le-Château.

Absents :

MM. Laurent-Thiery, Sénateur, Président du Conseil général.
le Docteur Bouvier, Conseiller général.

L'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la séance comme Secrétaire.

Le procès-verbal de la dernière séance est lu et adopté.

L'ordre du jour comporte :

Examen et avis sur 4 demandes de subvention de l'Etat en faveur d'œuvres de Protection du 1er âge.

1° Goutte de lait et consultation de nourrissons de la rue de Colmar à Belfort.

Considérant que la Goutte de lait de Belfort avec sa consultation de nourrissons est la plus grande et la plus utile du département pour lutter avec efficacité contre la mortalité infantile, qu'elle est en outre une des plus importantes de France, que les résultats obtenus au cours de l'année 1920 sont excellents, qu'aucun décès d'enfants n'est dû aux troubles de l'appareil digestif.

Le Comité donne un avis très favorable pour une subvention de l'Etat de 12000 francs.

2° Société des crèches de Belfort
(Crèche St Joseph, 38 rue Voltaire)

Cette crèche rend de grands services à la population ouvrière du faubourg des Vosges ; ses ressources sont très faibles et pour fonctionner elle doit faire appel au dévouement de dames et jeunes filles bénévoles pour aider la Directrice à donner les soins nécessaires et indispensables aux enfants.

Vu cette situation spéciale le Comité donne un avis très favorable pour lui faire allouer une subvention de 6000 francs.

3° Mutualité maternelle
(2 rue du Général Hoche à Belfort)

Cette œuvre, avec sa consultation de nourrissons, a obtenu de bons résultats au cours de l'année 1920. L'allaitement maternel a été très favorisé par ses soins et un seul enfant est décédé.

Considérant qu'il y a lieu de lui venir en aide pour poursuivre efficacement un but de première utilité, le Comité émet un avis pour qu'une subvention de 6000 francs lui soit accordée.

4° Goutte de lait de Giromagny

Cette œuvre, qui avait cessé son fonctionnement pendant 2 ans, s'est reconstituée et a repris sa marche depuis Septembre 1920.

Elle mérite d'être encouragée très largement.

Le Comité donne un avis favorable pour qu'une subvention de 1000 francs lui soit accordée.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 16 heures.

Le Président,

Le Secrétaire,

# Procès-Verbal de la Séance du Comité départemental de la Protection du 1er âge en date du 17 Mai 1921

L'an mil neuf cent vingt et un, le 17 Mai à 10 heures du matin, le Comité départemental de Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la Présidence de M. Jacquot, Conseiller de préfecture.

Etaient présents :

Mme Mme Jne Grosborne à Belfort

MM. le Docteur Duvernoy à Belfort
Picard Gustave, Membre du Bureau de Bienfaisance
Winckler, Industriel à Rougemont-le-Château

Absents

MM. Laurent Thiéry, Sénateur, Président du Conseil général
Docteur Bourgier, Conseiller général
Deliage, Directeur de l'enseignement primaire.
Lévy-Grunwald, Conseiller municipal.

L'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la séance comme secrétaire.

Le procès-verbal de la dernière séance est lu et adopté.

L'ordre du jour comporte :

1° Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur pour l'exercice 1920
2° Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices

M. le Président donne la parole à l'Inspecteur pour la lecture de son rapport sur le fonctionnement du service de la Protection du 1er âge en 1920.

Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par MM. les Médecins-Inspecteurs, MM. les Maires et l'Inspecteur de

l'assistance publique sont examinées par le Comité et la liste en est ainsi arrêtée :

M.me Muller Adèle, 133 fg Vosges à Belfort ..... 25f
(nourrice modèle - a élevé un pupille dans de très bonnes conditions)

Lacour à Chalonvaux ..... 25
(élève un enfant dans de parfaites conditions - elle en a fait un garçon superbe)

Dormoy à Chalonvaux ..... 25
(a pris un enfant atrophique qui semblait ne devoir pas vivre longtemps - en a fait un bébé superbe)

Jne Picquerez à Vegelois ..... 25
(a élevé plusieurs nourrissons de l'A.P.)

Mme Rosché à Bessoncourt ..... 25
(Nourrice très dévouée, soigneuse et a beaucoup de dévouement pour l'enfant qu'elle élève)

Jne Gros née Schnebelen à Fauthiermont ..... 25
(Soigne son nourrisson avec dévouement)

Péroz Edmond née Girardey Julie à Auxelles-Bas ..... 25
(a élevé plusieurs nourrissons avec les soins très dévoués)

Lorny Marie à Auxelles-Haut ..... 25
(nourrice très méritante pour les bons soins qu'elle donne à son enfant)

à reporter ..... 200f

Report ..... 200f

M.me Gillet née Kieffer Berthe à Chaux ..... 25
(donne des soins dévoués et constants aux pupilles confiés à sa garde)

Petitjean née Clerc Marie à Chaux ..... 25
(double des soins dévoués et constants aux enfants confiés à sa garde)

Gable Julie à Giromagny ..... 25
(élève en ce moment son 30e nourrisson)

Jne Belot à Lachapelle-sous-Chaux ..... 25
(nourrice très dévouée et d'une admirable propreté)

Hosatte-Verdeleux à Lachapelle s. Chaux ..... 25
(nourrice propre, active, a élevé plusieurs enfants dans d'excellentes conditions)

Clerc Charles née Rossée Thérèse à Sermamagny ..... 25
(bonne nourrice - donne des soins assidus aux enfants qui lui sont confiés)

Chassignet Théophile née Canal Emilie à Sermamagny ... 25
(a déjà élevé plusieurs douzaines de nourrissons - Cette année a entouré de soins dévoués l'enfant assisté Muller Nicolas, malade pendant toute l'année)

Grisvard à Romagny ..... 25
(nourrice qui a déjà élevé plusieurs nourrissons - a eu beaucoup de mal avec l'enfant assisté Dirig qu'elle a remonté)

à reporter ..... 400f

| | | |
|---|---|---|
| | Report | 400 fr |
| Mmes Gaumez Joseph à Etueffont-Haut (nourrice très dévouée – donne de bons soins aux enfants qui lui sont confiés) | | 25 |
| Denolf à Rougegoutte (donne des soins les plus dévoués aux pupilles qui lui sont confiés) | | 25 |
| Krafft née Gable à Rougegoutte (nourrice très propre et très dévouée) | | 25 |
| Bruot à Frahier (soigne avec dévouement un enfant chétif) | | 25 |
| | | 500 fr |

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à onze heures.

Le Président, Le Secrétaire,

[signature] [signature]

# Procès-verbal de la Séance du Comité départemental de la Protection du 1er âge en date du 21 janvier 1922

L'an mil neuf cent vingt deux, le 21 janvier à 14 heures 30, le Comité départemental de la Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la Présidence de M. Laigut, Vice-Président du Conseil de préfecture.

Etaient présents :

Mme Jne Grosborne à Belfort

M.M. le Docteur Duvernoy

Lévy-Grunwald, Conseiller municipal

Picard Gustave, Membre du bureau de bienfaisance à Belfort

Excusé :

M. Deléage, Directeur de l'Enseignement primaire à Belfort

Absents :

M.M. Laurent Thiéry, Sénateur, Président du Conseil général

Docteur Bouvier, Conseiller général

Winckler, Industriel à Rougemont-le-Château

L'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la séance comme secrétaire.

Le procès-verbal de la dernière séance est lu et adopté.

L'ordre du jour comporte :

Examen et avis sur 4 demandes de subvention de l'Etat en faveur d'œuvres de Protection du 1er âge.

1° Goutte de lait et consultation de nourrissons de la rue de Colmar à Belfort.

Considérant que la goutte de lait de Belfort, avec sa consultation de nourrissons, est la plus grande et la plus utile du département pour lutter avec efficacité contre la mortalité infantile, qu'elle est en outre une des plus importantes de France, que les résultats obtenus au cours de l'année 1921 sont

excellents.

Le Comité donne un avis très favorable pour une subvention de l'Etat de 15000 francs.

2° Mutualité maternelle

(2 rue du Général Hoche à Belfort)

Cette œuvre, avec sa consultation de nourrissons, a obtenu de bons résultats au cours de l'année 1921.

L'allaitement maternel a été très favorisé par ses soins.

Considérant qu'il y a lieu de lui venir en aide pour poursuivre efficacement un but de première utilité, le Comité émet un avis pour qu'une subvention de 8000 francs lui soit accordée.

3° Société des crèches de Belfort

(Crèche St Joseph, 38 rue Voltaire)

Cette crèche rend de grands services à la population ouvrière du faubourg des Vosges ; ses ressources sont très faibles et pour fonctionner elle doit faire appel au dévouement de dames et de jeune filles bénévoles pour aider la Directrice à donner les soins nécessaires et indispensables aux enfants.

Vu cette situation spéciale le Comité donne un avis très favorable pour lui faire allouer une subvention de 8000 francs.

4° Goutte de lait de Giromagny

Cette œuvre qui fonctionne à l'Hôpital de Giromagny mérite d'être encouragée ; elle rend des services appréciables à la population ouvrière de la commune.

Le Comité donne un avis favorable pour qu'une subvention de 2000 fr lui soit accordée.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 16 heures.

Le Président, Le Secrétaire,

Jeand'heur

# Procès-verbal de la Séance du Comité départemental de la Protection du 1er âge en date du 23 Mai 1922

L'an mil neuf cent vingt deux, le 23 Mai à 14 h. 30, le Comité départemental de Protection du 1er âge, s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture.

Etaient présents :

MM. le Docteur Duvernoy à Belfort
Picard Gustave, membre du Bureau de Bienfaisance
Déléage, Directeur de l'Enseignement primaire
Jeand'heur, Inspecteur de l'Assistance publique

Absents :

MM. Laurent Thiéry, Sénateur
Docteur Bouvier, Conseiller général
Winckler, Industriel

Excusés :

Mme Auguste Grosborne
M. Lévy-Grundwald, conseiller municipal

Le procès-verbal de la dernière séance est lu et adopté.

L'ordre du jour comporte :

1° Election du Président
2° Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur pour l'exercice 1921
3° Proposition de récompenses pécuniaires aux nourrices.

A l'unanimité M. le Docteur Duvernoy est élu président du Comité départemental de la Protection du 1er âge.

M. Jeand'heur, Inspecteur de l'Assistance publique est élu Secrétaire.

M. le Président donne la parole à l'Inspecteur pour la lecture de son rapport sur le fonctionnement du service de la Protection du

1er âge en 1921

Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par M.M. les médecins-inspecteurs, M.M. les Maires et l'Inspecteur de l'Assistance publique sont examinées par le Comité et la liste en est ainsi arrêtée :

M.M^mes Muller Adèle, 133 ff des Vosges à Belfort ..... 25
(bonne nourrice, très propre, donne des soins dévoués à son enfant)

Monnot, 20 rue de Danjoutin à Belfort ..... 25
(soigne avec dévouement l'enfant Mougin)

Deliot à Lebetet ..... 25
(a élevé un enfant, qui était débile, dans de bonnes conditions)

Lacour à Chatenois ..... 25
(nourrice de bonne volonté et de savoir faire - se conduit en mère plus qu'en nourrice)

Piquerez Jne à Fêche-l'Eglise ..... 25
(nourrice modèle, a élevé un pupille dans d'excellentes conditions)

Py Joseph à Chaux ..... 25
(soigne son nourrisson avec dévouement)

Rosatte-Studelaer à Lachapelle s. Chaux .... 25
(nourrice dévouée, ayant beaucoup de soins pour l'enfant qui lui est confié)

Malbuyez Henriette à Lachapelle s. Chaux .... 25
(nourrice qui a déjà élevé plusieurs nourrissons, dans ce pendant un seul)

à reporter 200

M.M^mes Reiniche à Petitmagny Répat .... 200
(excellente nourrice, très dévouée pour les petits enfants) 25

Sarazin Jne à Auxelles-Bas ..... 25
(donne des soins constants aux enfants confiés à sa garde)

Chatignet Théophile à Sermamagny ..... 25
(a élevé de nombreux enfants en bas-âge, nourrice modèle)

Millot à Sermamagny ..... 25
(a élevé plusieurs nourrissons avec beaucoup de soins)

Belot Jne à Sermamagny ..... 25
(nourrice d'un grand dévouement)

Rosatte Jne à Sermamagny ..... 25
(nourrice très méritante pour les soins qu'elle donne à son nourrisson)

Haumann née Duchang à Sermamagny ..... 25
(élève très bien les enfants qui lui sont confiés)

Clerc Thérèse à Sermamagny ..... 25
(a élevé plusieurs pupilles de l'A.P. en bas-âge)

Rérat à Sermamagny ..... 25
(élève dans la perfection un nourrisson qui lui a été confié par l'assistance publique)

Denolf à Rougegoutte ..... 25
(donne des soins les plus dévoués aux enfants qui lui sont confiés)

à reporter 450

Report 450 f

Mlle Herzinger Philomène à Anjoutey ..... 25
(a élevé de nombreux nourrissons avec soins)

Conly Vve à Vauthiermont ..... 25
(bonne nourrice soignant les enfants qui lui sont confiés avec un parfait dévouement)

Total ..... 500 f

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 15 heures 30.

Le Président
[signature]

Le Secrétaire
[signature]

# Procès-verbal

de la Séance du Comité départemental de la Protection des enfants du 1er âge en date du 22 janvier 1923

L'an mil neuf cent vingt trois, le 22 janvier à 15 heures, le Comité départemental de la Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la présidence de M. le Docteur Duvernoy.

Etaient présents :

M. le Docteur Duvernoy, Président
Mme Vve Grosborne
M. Gustave Picard, Membre du Bureau de Bienfaisance
M. Lardier, Conseiller général

Excusé :

M. Edouard Lévy-Grundwald, Conseiller municipal

Absents :

Mmes Vve Bohn
Baudoin
M. le Docteur Bouvier, Président du Conseiller général

L'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la séance comme Secrétaire.

L'ordre du jour comporte :

Examen et avis sur 4 demandes de subvention de l'Etat en faveur d'œuvres de Protection du 1er âge.

1°) Goutte de lait et Consultation de nourrissons de la rue de Colmar à Belfort.

Considérant que la goutte de lait de Belfort, avec sa consultation de nourrissons, est la plus grande et la plus utile du département pour lutter avec efficacité contre la mortalité infantile, qu'elle est en outre une des plus importantes de France, que les résultats obtenus au cours de l'année 1922 sont excellents.

Le Comité donne un avis très favorable pour une

subvention de l'Etat de 15000 francs.

2°) Mutualité maternelle
(2 rue du Général Hoche à Belfort)

Cette œuvre, avec sa consultation de nourrissons, a obtenu de bons résultats au cours de l'année 1922.

L'allaitement maternel a été très favorisé par ses soins.

Considérant qu'il y a lieu de lui venir en aide pour poursuivre efficacement un but de première utilité, le Comité émet un avis favorable pour qu'une subvention de 8000 francs lui soit accordée.

3°) Société des Crèches de Belfort
(Crèche St Joseph, 38, rue Voltaire)

Cette crèche rend de grands services à la population ouvrière du faubourg des Vosges ; ses ressources sont très faibles et pour fonctionner elle doit faire appel au dévouement de dames et de jeunes filles bénévoles pour aider la Directrice à donner les soins nécessaires et indispensables aux enfants.

Vu cette situation spéciale le Comité donne un avis très favorable pour lui faire allouer une subvention de 8000 fcs.

4°) Goutte de lait de Giromagny

Cette œuvre qui fonctionne à l'Hôpital de Giromagny mérite d'être encouragée ; elle rend des services appréciables à la population ouvrière de cette commune.

Le Comité donne un avis favorable pour qu'une subvention de 2000 francs lui soit accordée

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 16 heures.

Le Président

[signature]

Le Secrétaire,

[signature]

# Procès-verbal

de la Séance du Comité départemental de la Protection des enfants du 1er âge en date du 22 Mai 1923

L'an mil neuf cent vingt trois, le 22 Mai à 15 heures, le Comité départemental de la Protection des enfants du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la présidence de M. le Docteur Duvernoy.

Etaient présents :

M. le Docteur Duvernoy, Président
Mme Vve Grosborne
M. Lardier, Conseiller général
M. Picard Gustave, Membre du bureau de bienfaisance.

Absents :

MMmes Vve Carlos Bohn
Baudoin
MM. le Docteur Bouvier, Président du Conseil général
Edouard Lévy-Grundwald, Conseiller municipal

L'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la séance comme secrétaire.

L'ordre du jour comporte :

1° Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur de l'assistance publique pour l'exercice 1922 ;
2° Proposition de récompenses pécuniaires aux nourrices.

M. le Président donne la parole à l'Inspecteur pour la lecture de son rapport sur le fonctionnement du service de la Protection des enfants du 1er âge en 1922.

Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par M.M. les médecins-Inspecteurs, M.M. les Maires et l'Inspecteur de l'assistance publique

Sont examinées par le Comité et la liste en est ainsi arrêtée :

Mme Boehrel née Erich, 6 rue du Parc à Belfort ..... 25
(nourrice soignant avec dévouement les enfants qui lui sont confiés)

Chassignet Théophile à Sermamagny ..... 25
(a déjà élevé beaucoup d'enfants, (18) aussi sa réputation est cause que les parents n'hésitent pas de lui confier leur bébé)

Vve Millotte Thérèse à Sermamagny ..... 25
(nourrice très méritante – élève d'une façon parfaite les nourrissons qui lui sont confiés)

Vve Sarazin Louis à Auxelles-Bas ..... 25
(élève très bien les enfants qui lui sont confiés)

Ulrich Joseph née Golly Thiébaume à Rougegoutte .... 25
(Vieille gardeuse digne d'éloges, qui en plus de ses 9 enfants, a élevé 13 étrangers, soit 22 au total)

Girardey Gustave née Chevrion Marie à Sermamagny .... 25
(Vieille gardeuse, digne d'éloges, qui en plus de ses 9 enfants, en a élevé 6 autres soit 15 au total)

Sauvageot Eugène née Merlet Cécile à Petitmagny ..... 25
(Bonne gardeuse, digne d'éloges, qui en plus de ses 7 enfants en a élevé 16 autres soit au total 23)

Heck Georges née Chagniot Emilie à Etueffont-Haut ..... 25
(Gardeuse modèle, qui en plus de ses 11 enfants en a élevé 11 autres, soit au total 22)

à reporter 200f

report ..... 200f –

MM. Walger Jules née Sauvageot Eugénie à Anjoutey ..... 25
(Cette personne a dû faire preuve d'un dévouement éclairé pour sauver d'une mort certaine son nourrisson)

Pour Gustave à Montreux-Château ..... 25
(donne des soins les plus éclairés à son enfant protégé)

Bailly Louis à Montreux-Château ..... 25
(élève très bien l'enfant qui lui est confié)

Merlet née Pingenot Marguerite à Rougemont-le-Ch.au ..... 25
(a élevé de nombreux nourrissons avec dévouement)

Denolf Emile née Morgin à Rougegoutte ..... 25
(élève deux enfants de l'assistance – prend beaucoup de soins d'eux et les traite comme ses propres enfants)

Demange Charles née Porta Marie à Sermamagny ..... 25
(soigne très bien l'enfant qui lui est confié)

Mann Rosalie à Bessoncourt ..... 25
(nourrice très méritante pour les soins assidus qu'elle donne à son nourrisson)

Grisvard Emile à Rougemont-le-Château ..... 25
(élève dans la perfection un nourrisson qui lui a été confié)

Vve Peltier à Lepuix ..... 25
(bonne nourrice soignant les enfants qui lui sont confiés avec dévouement)

à reporter 425

425f.

M. Mme Vve Picquerez à Vezelois ..... 25.
(a élevé un nourrisson avec beaucoup de soins)

Reiniche Louis à Petitmagny ..... 25
(soigne son nourrisson avec dévouement)

Clerc Thérèse à Sermamagny ..... 25
(nourrice modèle, a élevé de nombreux nourrissons avec dévouement)

total 500f.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 16 heures.

Le Président, Le Secrétaire,

[signature] [signature]

# Procès-verbal de la Séance du Comité départemental de la Protection des enfants du premier âge en date du 29 Février 1924.

L'an mil neuf cent vingt quatre, le 29 Février à 14 heures 30, le Comité départemental de la Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la présidence de M. le Docteur Duvernoy.

Étaient présents :

M. le Docteur Duvernoy, Président.
Mme Vve Grosborne
Mme Vve Bohn
Mme Baudoin
M. le Docteur Bouvier, Président du Conseil général
M. Gustave Picard
M. Edouard Lévy-Grundwald, Conseiller Municipal

Excusé :

M. Lardier, Conseiller général

L'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la séance comme secrétaire.

L'ordre du jour comporte :

Examen et avis sur trois demandes de subvention de l'État en faveur d'œuvres de Protection du 1er âge.

1°). – Goutte de lait et Consultation de nourrissons de la rue de Colmar à Belfort

Considérant que la goutte de lait de Belfort, avec sa consultation de nourrissons, est la plus grande et la plus utile du département pour lutter contre la mortalité infantile, qu'elle est en outre une des plus importantes de France ; que les résultats obtenus au cours de l'année 1923 sont excellents.

Le Comité donne un avis très favorable pour qu'une subvention de 12000 francs lui soit accordée.

2°). — Mutualité maternelle
(2 rue du Général Hoche à Belfort)

" Considérant que cette mutualité maternelle, 2 rue du Général " Hoche à Belfort a obtenu de bons résultats en 1923, que " l'allaitement maternel a été favorisé par ses soins, qu'il " y a lieu de lui venir en aide pour poursuivre efficacement " un but de première utilité.

" Le Comité émet un avis très favorable pour qu'une " subvention de 8000 francs lui soit accordée.

3°). — Société des crèches de Belfort
(Crèche St Joseph, 38 rue Voltaire)

" Considérant que la Crèche St Joseph à Belfort rend de " grands services à la population ouvrière du faubourg des Vosges, " que ses ressources sont très faibles et que pour fonctionner " elle doit faire appel au dévouement de dames et jeunes " filles bénévoles pour aider la Directrice à donner les " soins nécessaires et indispensables aux enfants.

" Le Comité donne un avis très favorable pour lui " allouer une subvention de 10.000 francs.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 15 heures 30.

Le Président

Le Secrétaire,

# Procès-verbal

de la séance du Comité départemental de la Protection des enfants du premier âge en date du 13 juin 1924

L'An mil neuf cent vingt quatre, le 13 Juin à 15 heures, le Comité départemental de la Protection des enfants du 1er âge s'est réuni à la Préfecture sous la présidence de M. le Docteur Duvernoy.

Etaient présents :

MM. le Docteur Duvernoy, Président
Lévy-Sunnvald, Conseiller municipal
Gustave Picard, Membre du bureau de bienfaisance de Belfort
Mme Vve Grosborne

Excusé :

M. Vaedier, Conseiller général

Absents :

M. le Docteur Bouvier, Président du Conseil général
Mmes Vve Bohn
Baudoin

L'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la séance comme secrétaire.

L'ordre du jour comporte :

1°) Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur de l'assistance publique pour l'exercice 1923 ;
2°) Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices.

M. le Président donne la parole à l'Inspecteur pour la lecture de son rapport sur le fonctionnement du service de la Protection des enfants du 1er âge en 1923.

Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par MM. les Médecins-inspecteurs

M.M. les Maires et l'Inspecteur de l'assistance publique sont examinées par le Comité et la liste en est ainsi arrêtée :

Mmes Croxler xavier à Belfort 30 fg de Montbéliard ..... 25
(prend particulièrement soin des nourrissons qui lui sont confiés)

Emberger Adèle à Novillard ..... 25
(a déjà élevé plus de 10 nourrissons à la satisfaction de tous les intéressés)

Chassignet Théophile à Sermamagny ..... 25
(nourrice très dévouée – s'occupe sérieusement de ses nourrissons)

Clerc Thérèse née Rossée à Sermamagny ..... 25
(Nourrice dévouée – soigne avec zèle l'enfant qui lui a été confié)

Demange née Porta Marie à Sermamagny ..... 25
(élève d'une façon parfaite les enfants du 1er âge qui lui sont confiés)

Vve Belot à Lachapelle-sous-Chaux ..... 25
(élève avec beaucoup de soins les enfants qui lui sont confiés)

Rosalie-Tendeleur à Lachapelle-s. Chaux ..... 25
(bonne nourrice soignant les nourrissons qui lui sont confiés avec dévouement)

Vve Sarazin à Auxelles-Bas ..... 25
(bonne nourrice – prend soin des enfants qui lui sont confiés)

Novier Joseph née Marsot à Giromagny ..... 25
(élève son 7e nourrisson et a toujours bien soigné ceux qui lui ont été confiés)

Sauvageot Emile née Barberet à Petitmagny .... 25
(élève avec un grand soin un enfant protégé)

à reporter 250

Report ... 250

Mmes Hurtz née Mangold Emilie à Petitmagny ..... 25
(soigne avec dévouement son nourrisson, lequel n'était pas terme et qui aujourd'hui est rayonnant de santé.)

Valger Paul née Sauvageot à Anjoutey ..... 25
(vient de soigner d'une façon particulière sa première fillette et vient de prendre également en garde une jeune fillette de deux mois)

Vve Brisvalter à Rougemont-le-Château ..... 25
(soigne avec zèle et dévouement les nourrissons qui lui sont confiés)

Grisvard à Rougemont-le-Château ..... 25
(bonne nourrice, soigne avec zèle son nourrisson qui a été gravement malade et qu'elle a sauvé)

Lamielle Emile née Sermangin à Grosmagny ..... 25
(donne des soins assidus à son nourrisson)

Bringard Emile à Etueffont-Haut ..... 25
(nourrice très dévouée – soigne très bien les enfants qui lui sont confiés)

Simonin à Chaffaud ..... 25
(nourrice très méritante – soigne avec dévouement l'enfant qui lui a été confié – en a élevé plusieurs sans aucun décès)

Mann Rosalie à Bessoncourt ..... 25
(nourrice d'un dévouement à toute épreuve – soigne avec un grand mérite une enfant du 1er âge idiote)

Py Joseph à Chaux ..... 25
(élève très bien le nourrisson qui lui est confié – en a élevé plusieurs)

à reporter 475

Report ..... 475 f.

Mme Kibleur Alphonse à Lepuix-Gy ..... 25 f.
(donne des soins assidus à son nourrisson)

Total ..... 500 f.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 16 heures.

Le Président,

[signature]

Le Secrétaire,

[signature]

# Procès-Verbal de la séance du Comité départemental de la Protection des enfants du premier âge en date du 25 Février 1925

L'an mil neuf cent vingt cinq, le 25 Février, à 14 heures 30, le Comité départemental de la Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la présidence de Mr. le Docteur Duvernoy.

Etaient présents :

M. le Docteur Duvernoy, Président.
M. Edouard Lévy-Grunwald, Conseiller Municipal
Mme Vve Bohn

Excusée :

Mme Beaudoin

Absents :

M. le Docteur Bouvier, Président du Conseil général
M. Lardier, Conseiller général
Mme Vve Grosborne
M. Gustave Picard

L'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la séance comme Secrétaire.

L'ordre du jour comporte :

Examen et avis sur quatre demandes de subvention de l'Etat en faveur d'oeuvres de Protection du 1er âge.

## 1°) – Goutte de lait et consultation de nourrissons de la rue de Colmar n° 4 à Belfort

Considérant que la goutte de lait de Belfort, avec sa consultation de nourrissons, est la plus grande et la plus utile du département pour lutter contre la mortalité infantile, qu'elle est en outre une des plus importantes de France ; que les résultats obtenus au cours de l'année 1924 sont excellents.

Le Comité donne un avis très favorable pour qu'une subvention de 12000 francs lui soit accordée.

2°/ Mutualité maternelle
(Cours du général Hoche à Belfort)

Considérant que cette mutualité maternelle a obtenu de bons résultats en 1924, que l'allaitement maternel a été favorisé par ses soins, qu'il y a lieu de lui venir en aide pour poursuivre efficacement un but de prévoyance utilité.

Le Comité émet un avis très favorable pour qu'une subvention de 3000 francs lui soit accordée.

3°/ Société des Crèches de Belfort
(Crèche St Joseph - 38 rue Voltaire)

Considérant que la Crèche St Joseph à Belfort rend de grands services à la population ouvrière du fauby des Vosges, que ses ressources sont très faibles et que pour fonctionner elle doit faire appel au dévouement de dames et jeunes filles bénévoles pour aider la Directrice à donner les soins nécessaires et indispensables aux enfants.

Le Comité donne un avis très favorable pour lui allouer une subvention de 10.000 francs.

4°/ Caisse de secours des employés de la Société alsacienne de Constructions mécaniques à Belfort

Considérant que cette association reçoit une subvention de 2138 francs du Ministère du travail, de l'Hygiène, de l'assistance et de la Prévoyance sociales, que la Société alsacienne peut l'aider, s'il y a lieu; que les nombreuses sociétés de secours mutuels du territoire de Belfort ne manqueraient pas de réclamer des subventions identiques au détriment des Crèches, goutte de lait, mutualités maternelles et consultations de nourrissons.

Le Comité donne un avis nettement défavorable à l'unanimité.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 15 heures.

Le Président,

Le Secrétaire,

# Procès-verbal

du Comité départemental de la Protection des enfants du premier âge en date du 6 juin 1925

L'An mil neuf cent vingt-cinq, le 6 juin, à 15 heures, le Comité départemental de la Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la présidence de Mr le Docteur Duvernoy.

Etaient présents:

Mr le Docteur Duvernoy, Président
M. Gustave Picard
Mme Beaudoin
Mme Grosborne

Excusé:

Mr Edouard Levy-Feurwald, Maire de Belfort

Absents:

Mr le Docteur Bouvier, Président du Conseil général
Mr Lardier, Conseiller général, Maire de Giromagny
Mme Vve Bohn

L'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la séance comme Secrétaire.

L'ordre du jour comporte:

1°) Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur de l'assistance publique pour l'année 1924;
2°) Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices.

Mr le Président donne la parole à l'Inspecteur pour la lecture de son rapport sur le fonctionnement du service de la Protection des enfants du 1er âge en 1924.

Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par Mr Mr les médecins -

inspectrices, M.M. les Maires et l'Inspecteur de l'Assistance publique sont examinées par le Comité et la liste en est ainsi arrêtée :

Mlles Crozier à Belfort, Rd Trouby à Montbéliard ..... 25f.
(a déjà élevé 3 nourrissons et s'occupe avec dévouement de l'enfant qui lui est confié)

Girot Sophie à Menoncourt ..... 25f
(soigne et élève actuellement deux jumeaux)

Challignet Théophile à Sermamagny ..... 25f
(nourrice très dévouée)

Lepers Marie à Sermamagny ..... 25f
(prend soin des enfants qui lui sont confiés)

Schubetzer Gustave à Chaux ..... 25f
(donne des soins assidus à son nourrisson)

Bideaux Amélie à Lachapelle s. Chaux ..... 25f
(soins dévoués prodigués à plusieurs nourrissons)

Vve Belot Marie à Lachapelle s. Chaux ..... 25f
(nourrice très zélée et dévouée pour ses nourrissons)

Vve Bessot Céline à Lachapelle s. Chaux ..... 25f
(élève très bien les nourrissons qui lui sont confiés)

Malbruyez Henriette à Lachapelle s. Chaux ..... 25f
(bonne nourrice, dévouée pour les nourrissons)

Grivorard Alfred à Romagny ..... 25f
(nourrice très méritante, par ses soins dévoués a sauvé la vie à son nourrisson)

à reporter 250f.

Report 250f.

Mlles Durin Frs à Auxelles-Bas ..... 25f
(élève très bien les enfants qui lui sont confiés)

Vve Sarazin Paul à Auxelles-Bas ..... 25f
(élève très bien les enfants qui lui sont confiés)

Clerc Thérèse à Sermamagny ..... 25f
(nourrice modèle, soigne ses nourrissons avec dévouement)

Chipeaux Delphine à Sermamagny ..... 25f
(élève très bien les enfants qui lui sont confiés)

Enderlin Marie à Sermamagny ..... 25f
(nourrice d'un grand dévouement)

Poirrier Charles à Bourg ..... 25f
(nourrice excessivement dévouée, élève d'une façon parfaite un nourrisson de l'assistance publique)

Marchand Aline à Frasnagny ..... 25f
(soigne avec dévouement un nourrisson de l'A.P.)

Hostatte Emile née Artel à Petitmagny ..... 25f
(élève très bien un nourrisson de l'A.P. - en a élevé plusieurs)

Vve Mignerey à Chenebier (H.S.) ..... 25f
(nourrice très méritante par les soins assidus qu'elle donne à son nourrisson)

Mann Rosalie à Bessoncourt ..... 25f
(nourrice dévouée à toute épreuve - soigne avec une grande patience et grand mérite un enfant du 1er âge, idiote.)

Total 500f.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 15 heures 45.

Le Président, Le Secrétaire,

[signature]

[signature]

# Procès-Verbal

du Comité départemental de la Protection des enfants du 1er âge en date du 27 Février 1926

---

L'an mil neuf cent vingt six, le 27 Février, à 16 heures, le Comité départemental de la Protection du 1er âge s'est réuni à l'Hôtel de la Préfecture sous la présidence de Mr le Docteur Duvernoy.

Etaient présents :

M. Mrs Duvernoy, Docteur
Picard Gustave, Membre du bureau de bienfaisance à Belfort
Lardier, Conseiller général

Mmes Grosborne
Beaudoin

Excusé :

Mr Edouard Lévy-Grunwald, Maire de Belfort

Absents :

M. le Docteur Bouvier, Président du Conseil général
Mme Vve Bohn

L'Inspecteur de l'Assistance publique assiste à la séance comme Secrétaire.

L'ordre du jour comporte :

Examen et avis sur cinq demandes de Subvention de l'Etat en faveur d'œuvres de Protection du 1er âge.

---

1°) Goutte de lait et consultation de nourrissons de la rue de Colmar n° 4 à Belfort.

Considérant que la goutte de lait de Belfort, avec sa consultation de nourrissons, est la plus grande et la plus utile du département pour lutter contre la mortalité infantile, qu'elle est en outre une des plus importantes de France ; que les résultats obtenus au cours de l'année 1925 sont excellents.

Le Comité donne un avis très favorable pour qu'une subvention de 12.000 frs lui soit accordée.

2°) Mutualité maternelle
2 rue du Général Hoche à Belfort

Considérant que cette mutualité maternelle a obtenu de bons résultats en 1925, que l'allaitement maternel a été favorisé par ses soins, qu'il y a lieu de lui venir en aide pour poursuivre efficacement un but de première utilité.

Le Comité émet un avis très favorable pour qu'une subvention de 8000 fr lui soit accordée.

3°) Société des Crèches de Belfort
(Crèche St Joseph 25 rue Voltaire)

Considérant que la Crèche St Joseph à Belfort rend de grands services à la population ouvrière du fg des Vosges, que ses ressources sont très faibles et que pour fonctionner elle doit faire appel au dévouement de dames et jeunes filles bénévoles pour aider la directrice à donner les soins nécessaires et indispensables aux enfants.

Le Comité donne un avis très favorable pour lui allouer une subvention de 10.000 francs.

15000

4°) Consultation et Tesée de nourrissons.
à Grandvillars

Considérant que la consultation de nourrissons de Grandvillars (filiale de la mutualité maternelle de Paris 39 rue des Petits Champs) dirigée avec dévouement par Mme Albert Viellard, obtient des résultats appréciables dans cette commune, que sur 65 naissances annuelles 50 enfants la fréquentent assidûment.

Le Comité donne un avis très favorable pour lui allouer une subvention de 500 francs.

5°) Consultation des nourrissons
de Méziré et des Forges

Considérant que la Consultation de nourrissons de Méziré et des Forges (filiale de la mutualité maternelle de Paris) dirigée par Mme Charles Viellard, obtient des résultats appréciables

[illegible] que sur 18 enfants qui la fréquentent 15 sont élevés au sein.

Le Comité donne un avis favorable pour lui allouer une subvention de 500 francs.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 16 heures 45.

Le Président,

Le Secrétaire,

# Procès-Verbal

du Comité départemental de la Protection des enfants du 1er âge en date du 12 Juin 1926.

L'an mil neuf cent vingt-six, le 12 Juin, à 16 heures, le Comité départemental de la Protection des enfants du 1er âge s'est réuni à la Préfecture sous la présidence de Mr le Docteur Duvernoy.

Étaient présents :

Mr le Docteur Duvernoy, Président
Mme Vve Bohn
Mr Picard Gustave.

Excusé :

Mr Edouard Lévy-Grunwald, Maire de Belfort

Absents :

Mr le Docteur Bouvier, Président du Conseil général
M. Lardier, Conseiller général, Maire de Giromagny
Mme Beaudoin
Mme Grosborne

L'Inspecteur de l'Assistance publique assiste à la séance comme Secrétaire.

L'ordre du jour comporte :

1°) Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur de l'Assistance publique pour l'année 1925 ;

2°) Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices.

M. le Président donne la parole à l'Inspecteur pour la lecture de son rapport sur le fonctionnement du service de la Protection des enfants du 1er âge en 1925.

Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par MM. les médecins-inspecteurs, MM. les Maires et l'Inspecteur de l'Assistance publique sont examinées par le Comité et la liste en est ainsi arrêtée :

MMmes Dubret, 14 rue Michelet à Belfort ..... 25f.
(nourrice très propre. A élevé successivement 4 enfants placés chez elle)

Comparon, à Montreux-Château ..... 25f.
(nourrice dévouée donnant des soins assidus à son nourrisson)

Pour, à Montreux-Château ..... 25f.
(nourrice d'un grand dévouement)

Girot Sophie, à Menoncourt ..... 25f.
(soigne son nourrisson d'une façon parfaite)

Simonin, à Phaffans ..... 25f.
(bonne gardeuse d'enfants - donne de bons soins à son nourrisson)

Vve Bessot, à Lachapelle-s.-Chaux ..... 25f.
(nourrice qui a eu beaucoup de peine avec un enfant débile)

Vve Belot, à Lachapelle-s.-Chaux ..... 25f.
(nourrice d'une extrême propreté)

Bideau, à Lachapelle-s.-Chaux ..... 25f.
(nourrice propre et dévouée)

Lepers, à Lachapelle-s.-Chaux ..... 25f.
(nourrice très dévouée)

à reporter .... 225

Report ..... 225 f.

Mme Walger Paul, à Anjoutey ..... 25.
(soigne d'une façon admirable deux jumeaux)

Schubetzer Elisa, à Chaux ..... 25 f.
(donne des soins assidus à son nourrisson)

Marchand Aline, à Grosmagny ..... 25 f.
(bons soins au nourrisson qui lui est confié)

Vve Chapuis Marie, à Grosmagny ..... 25 f.
(bons soins donnés à son nourrisson)

Vve Enderlin Marie, à Sermamagny ..... 25 f.
(bons soins donnés aux enfants qui lui sont confiés)

Prévôt Léontine, à Sermamagny ..... 25 f.
(bonne nourrice très dévouée)

Vve Chipeaux Delphine, à Sermamagny ..... 25 f.
(tout plein de dévouement pour les enfants qui lui sont confiés)

Emberger Adèle, à Petit-Croix ..... 25 f.
(bonne nourrice donnant des soins assidus à son nourrisson.
A élevé plus de 24 enfants)

Limach Pierre, à Rougemont-le-Château ..... 25 f.
(nourrice très propre et dévouée)

Poirrier Charles, à Bourg ..... 25 f.
(bons soins donnés à un nourrissons pupille de l'A.P.)

à reporter 475 f.

Hosatte Emile née Artel, à Petitmagny ..... 25.
(nourrice d'un grand dévouement et très propre)

Report ..... 475 f.

Total 500 f.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 16 heures 30.

Le Président

[signature]

Le Secrétaire

[signature]

# Procès-verbal

du Comité départemental de la protection des enfants du 1er âge en date du 9 février 1927.

---

L'an mil neuf cent vingt sept, le 9 février, à 15 heures 30, le Comité départemental de la Protection des enfants du 1er âge s'est réuni à la Préfecture sous la présidence de Mr le Docteur Duvernoy.

Etaient présents :

Mr le Docteur Duvernoy, Président,
Mmes Bohn,
Beaudoin,
Forborne,
MM. Lardier, Conseiller général, Maire de Giromagny,
Picard Gustave

Absents :

MM. Edouard Lévy-Saumwald, Maire de Belfort
le Docteur Bolivier, Président du Conseil général.

L'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la séance comme secrétaire.

L'ordre du jour comporte :

Examen et avis sur 5 demandes de subvention de l'Etat en faveur d'œuvres de protection du 1er âge.

---

1°) Goutte de lait et consultation de nourrissons de la rue de Colmar Nr 4 à Belfort.

Considérant que la goutte de lait de Belfort, avec sa consultation de nourrissons, est la plus grande et la plus utile du département pour lutter contre la mortalité infantile, qu'elle est en outre une des plus importantes de France, que les résultats obtenus au cours de l'année 1926 sont excellents.

Le Comité donne un avis très favorable pour qu'une subvention de 12000 francs lui soit accordée.

---

2°) Mutualité maternelle
2 rue du Général Foche à Belfort

Considérant que cette mutualité maternelle a obtenu de bons résultats en 1926, que l'allaitement maternel a été favorisé par ses soins, qu'il y a lieu de lui venir en aide pour poursuivre efficacement un but de première utilité.

Le Comité émet un avis très favorable pour qu'une subvention de 8000 francs lui soit accordée.

---

3°) Société des Crèches de Belfort
(crèche St Joseph, 38 rue Voltaire)

Considérant que la crèche St Joseph rend de grands services à la population ouvrière du Fg des Vosges, que ses ressources sont très faibles et que pour fonctionner elle doit faire appel au dévouement de dames et jeunes filles bénévoles pour aider la directrice à donner les soins nécessaires et indispensables aux enfants.

Le Comité donne un avis très favorable pour lui allouer une subvention exceptionnelle de 15.000 francs pour grandes dépenses occasionnées pour l'installation du chauffage central.

---

4°) Consultation et pesée de nourrissons
à Grandvillars

Considérant que la Consultation de nourrissons de Grandvillars (filiale de la mutualité maternelle de Paris, 89 rue des Petits champs) dirigée avec dévouement par Mme Albert Viellard, obtient des résultats appréciables dans cette commune.

Le Comité donne un avis très favorable pour lui allouer une subvention de 500 francs.

---

5°) Consultation de nourrissons de Mézieré et des Forges

Considérant que la consultation de nourrissons de Mézieré et des Forges (filiale de la mutualité maternelle de Paris) dirigée par Mme Charles Viellard, obtient des résultats appréciables.

Le Comité donne un avis favorable pour lui allouer une subvention de 500 francs.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée seize heures quinze.

Le Président, [signature]

Le Secrétaire, [signature]

# Procès-verbal

du Comité départemental de la protection des enfants du 1er âge en date du 12 Mai 1927.

---

L'an mil neuf cent vingt sept, le douze Mai, à 17 heures, le Comité départemental de la Protection des enfants du 1er âge s'est réuni à la Préfecture sous la présidence de Mr le Docteur Duvernois.

Etaient présents :

MMrs le Docteur Duvernoy, président
Lardier, Conseiller général, Maire de Giromagny
Picard Gustave

MMmes Bohn
Beaudoin
Grosborne

Excusé :

M. E. Lévy-Grunwald, Maire de Belfort

absent :

M. le Docteur Bouvier, Président du Conseil général

L'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la séance comme Secrétaire.

L'ordre du jour comporte :

1°) Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur de l'assistance publique pour l'année 1926 ;

2°) Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices.

M. le Président donne la parole à l'Inspecteur pour la lecture de son rapport sur le fonctionnement du service de la Protection des enfants du 1er âge en 1926.

Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par M.M.es les médecins-inspecteurs, M.M.rs les Maires et l'Inspecteur de l'Assistance publique sont examinées par le Comité et la liste en est ainsi arrêtée :

M.Mmes Fichmeister Béchir, rue du Pavillon à Belfort .... 25f
(s'est fait remarquer par ses soins attentifs et la propreté de son poupon)

Dubret, 19 rue de l'As de Carreau à Belfort .... 25f
(a élevé plusieurs nourrissons, les soigne avec sollicitude et beaucoup de propreté)

Chassignet à Sermamagny ..... 25f
(donne des soins éclairés à son nourrisson)

Bessot à Lachapelle-s-Chaux ..... 25f
(donne des soins dévoués à son nourrisson)

Vve Belot à Lachapelle-s-Chaux ..... 25f
(donne des soins assidus à son nourrisson)

Lepers Julien à Lachapelle-s-Chaux ..... 25f
(donne des soins constants à son nourrisson)

Madru née Monnier à Etueffont-Bas ..... 25f
(nourrice très propre - donne de bons soins à son nourrisson)

Parret née Lamielle à St Germain ..... 25
(donne des bons soins à son nourrisson)

à reporter ..... 200f

M.Mmes

Report 200f

Marchand Marie à Grosmagny ..... 25f
(Bons soins dévoués à son nourrisson)

Vve Chapuis à Grosmagny ..... 25f
(Bons soins donnés à son nourrisson)

Petitjean Julien à Grosmagny ..... 25f
(Bons soins donnés à son nourrisson)

Paccard Xavier à Petitmagny ..... 25f
(nourrice dévouée et propre)

Vve Peltier Emélie à Petitmagny ..... 25f
(donne des soins assidus à son nourrisson)

Prévot Léontine à Sermamagny ..... 25f
(soigne son nourrisson d'une façon parfaite)

Belot Jean à Sermamagny ..... 25f
(donne des soins assidus à un nourrisson chétif)

Emberger Adèle à Petit-Croix ..... 25f
(donne des bons soins à ses nourrissons)

Herzinger Gustave à Rougemont-le-Chau ..... 25f
(nourrice très dévouée - très propre)

Poirrier Charles à Bourg ..... 25f
(bons soins donnés à son nourrisson pupille de l'A.P.)

à reporter ..... 450f

Report ..... 450 f.

Trossard à Saint-Germain ..... 25 f.
(donne des soins assidus à ses deux nourrissons pupilles de l'A.P.)

Girard Marie à Réchésy ..... 25 f.
(nourrice très dévouée - bons soins donnés à son nourrisson pupille de l'A.P.)

Etat 500 f.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 15 heures.

Le Président

Le Secrétaire

# Procès-verbal

du Comité départemental de la protection des enfants du 1er âge en date du 10 Février 1908

L'an mil neuf cent huit, le 10 Février, à 16 heures, le Comité départemental de la Protection des enfants du 1er âge s'est réuni à la Préfecture sous la présidence de Mr le Docteur Duvernoy.

Etaient présents :

MM. le Docteur Duvernoy, Président
Picard Gustave
Levy-Brunwald, Maire de Belfort
Mme Vve A. Frossard

Excusés :

Mme Carlos Bohn

Absents :

MM. le Docteur Bouvier, Président du Conseil général
Lardier, Conseiller ~~général~~, Maire de Giromagny
Mme Beaudoin

L'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la séance comme Secrétaire

L'ordre du jour comporte :

Examen et avis sur 5 demandes de subventions de l'Etat en faveur d'œuvres de protection des 1ers âge.

1°) Goutte de lait et consultation de nourrissons de la rue de Colmar N° 4 à Belfort.

Considérant que la goutte de lait de Belfort, avec sa consultation de nourrissons, est la plus grande et la plus utile du département pour lutter contre la mortalité infantile, qu'elle est en outre une des plus importantes de France ; que les résultats obtenus au cours de l'année 1907 sont excellents.

Le Comité donne un avis très favorable pour qui une subvention

de 12000 francs lui soit accordée.

2°) Mutualité maternelle
(Ecole du Général Hoche à Belfort)

Considérant que cette mutualité maternelle a obtenu de bons résultats en 1929, que l'allaitement maternel a été favorisé par ses soins, qu'il y a lieu de lui venir en aide pour poursuivre efficacement un but de première utilité.

Le Comité émet un avis très favorable pour qu'une subvention de 8000 francs lui soit accordée.

3°) Société des crèches de Belfort
(Crèche de Joseph, 38 rue Voltaire)

Considérant que la crèche de Joseph rend de grands services à la population ouvrière du Fg des Vosges, que ses ressources sont très faibles et que pour fonctionner elle doit faire appel au dévouement de dames et de jeunes filles bénévoles pour aider la directrice à donner les soins nécessaires et indispensables aux enfants.

Le Comité donne un avis très favorable pour lui allouer une subvention de 12000 francs.

4°) Consultation et pesée de nourrissons
à Faubourg

Considérant que la consultation de nourrissons de Faubourg (filiale de la mutualité maternelle de Paris, 39 rue des Petits-Champs) dirigée avec dévouement par Mme Albert Viellard, obtient des résultats appréciables dans cette commune.

Le Comité donne un avis très favorable pour lui allouer une subvention de 500 francs.

5°) Consultation de nourrissons de Méziré et des Forges.

Considérant que la consultation de nourrissons de Méziré et des Forges (filiale de la mutualité maternelle de Paris) dirigée par Mlle Charles Viellard, obtient des résultats appréciables.

Le Comité donne un avis favorable pour lui allouer une subvention de 500 francs.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à seize heures quarante minutes.

Le Président

Le Secrétaire,

# Procès-verbal

du Comité départemental de la protection des enfants du 1er âge en date du 2 mai 1928.

L'an mil neuf cent vingt huit, le 2 Mai, à 16 heures, le Comité départemental de la protection des enfants du 1er âge s'est réuni à la Préfecture sous la présidence de Mr le Docteur Duvernoy.

Etaient présents :

M. Mrs le Docteur Duvernoy, Président
Picard Gustave
Lévy-Grunwald, Maire de Belfort
le Docteur Bouvier, Président du Conseil général
Lardier, Conseiller général, Maire de Giromagny

MMmes Vve A. Grosborne
Beaudoin

Absente :

Mme Carlos Bohn

L'Inspecteur de l'Assistance publique assiste à la séance comme secrétaire

L'ordre du jour comporte :

1°) Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur de l'Assistance publique pour l'année 1927 ;

2°) Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices.

Mr le Président donne la parole à l'Inspecteur pour la lecture de son rapport sur le fonctionnement du service de la protection des enfants du 1er âge en 1927.

Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par M. Mrs les médecins-inspecteurs, M. Mrs les Maires et l'Inspecteur de l'Assistance publique sont examinées par le Comité et la liste en est ainsi arrêtée :

MMmes Monnot, 20 rue de Danjoutin à Belfort ..... 25f.
(Soigne avec intelligence et affection la petite Lambolez)

Breton, ferme des Barres, à Belfort ..... 25f
(Soigne avec dévouement un nourrisson)

Catu Eugène à Valdoie ..... 25f.
(nourrice propre et dévouée)

Chassignet Théophile à Sermamagny ..... 25f
(nourrice propre et dévouée)

Vve Bessot à Lachapelle-s-Chaux ..... 25f
(nourrice propre et dévouée)

Lepers à Lachapelle-s-Chaux ..... 25f
(nourrice propre et dévouée)

Novier Joseph à Giromagny ..... 25f
(Soigne très proprement les enfants qui lui sont confiés)

Muller Adèle à Grosmagny ..... 25f
(Soigne avec dévouement un enfant de santé précaire)

Vve Lang à Etueffont-Bas ..... 25f
(nourrice intelligente et dévouée pour son nourrisson)

Michelberger Alexandre à Etueffont-Bas ..... 25f
(nourrice intelligente et dévouée pour son nourrisson)

à reporter 250f.

| | | |
|---|---|---|
| | Report | 250 f |
| Mlles Herzinger à Anjoutey (nourrice intelligente et dévouée pour son nourrisson) | | 25 |
| Poey Charles à Trétudans (s'est consacrée avec dévouement à l'élevage de 2 nourrissons) | | 25 f |
| Marchand Aline à Grosmagny (nourrice très dévouée et très propre) | | 25 f |
| Prévôt Léontine à Sermamagny (femme très dévouée à son nourrisson) | | 25 f |
| Belot Marie à Sermamagny (femme très dévouée à son nourrisson) | | 25 f |
| Lenot Marie à Sermamagny (femme très dévouée à son nourrisson) | | 25 f |
| Chrétien Jules à Rougemont-le-Château (donne de bons soins assidus à son nourrisson) | | 25 f |
| Vidberg Jules à Phaffans (excellente nourrice, très propre, très dévouée) | | 25 f |
| Hastatt à Lagrange (a élevé plusieurs nourrissons avec dévouement) | | 25 |
| Girot Sophie à Menoncourt (donne de bons soins à son nourrisson) | | 25 |
| | Total | 500 f |

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 17 heures.

Le Président

[signature]

Le Secrétaire

[signature]

# Procès-verbal

du Comité départemental de la protection des enfants du premier âge en date du 21 Février 1929.

L'an mil neuf cent vingt neuf, le 21 février à 15 heures, le Comité départemental de la protection des enfants du 1er âge s'est réuni à la Préfecture sous la présidence de Mr le Docteur Duvernoy.

Etaient présents :

M. le Docteur Duvernoy, Président
Levy-Strumwald, Maire de Belfort
Mme Carlos Bohn
Mme Beaudoin

Absents :

MM. le Docteur Bouvier, Président du Conseil général
Larbot, Conseiller général, Maire de Giromagny
Picard Gustave
Mme Grosborne

L'Inspecteur de l'Assistance publique assiste à la séance comme secrétaire.

L'ordre du jour comporte :

Examen et avis sur des demandes de subvention de l'Etat en faveur d'oeuvres de protection du 1er âge.

1°) Goutte de lait et consultation de nourrissons de la rue de Colmar N° 4 à Belfort

Considérant que la goutte de lait de Belfort, avec sa consultation de nourrissons, est la plus grande et la plus utile du département pour lutter contre la mortalité infantile, qu'elle est en outre une des plus importantes de France ; que les résultats obtenus au cours de l'année 1928 sont excellents.

Le Comité donne un avis très favorable pour qu'une subvention de 15 000 francs lui soit accordée.

2° — Mutualité maternelle
2 rue du général Hoche à Belfort

Considérant que cette mutualité maternelle a obtenu de bons résultats en 1928, que l'allaitement maternel a été favorisé par ses soins, qu'il y a lieu de lui venir en aide pour poursuivre efficacement un but de première utilité

Le Comité émet un avis très favorable pour qu'une subvention de 10.000 francs lui soit accordée

3° — Société des crèches de Belfort
(crèche St Joseph, 38 rue Voltaire)

Considérant que la crèche St Joseph rend de grands services à la population ouvrière de l'avenue Jean Jaurès, que ses ressources sont très faibles et que pour fonctionner elle doit faire appel au dévouement de dames et de jeunes filles bénévoles pour aider la directrice à donner les soins nécessaires et indispensables aux enfants.

Le Comité donne un avis très favorable pour lui allouer une subvention de 15.000 francs.

4° — Consultation et pesée de nourrissons à Grandvillars

Considérant que la consultation de nourrissons de Grandvillars (filiale de la mutualité maternelle de Davis, 39 rue des Petits-Champs) dirigée avec dévouement par Mme Albert Viellard, obtient des résultats appréciables dans cette commune.

Le Comité donne un avis très favorable pour lui allouer une subvention de 500 francs

5°_ Consultation de nourrissons de Mézin et des Forges

Considérant que la Consultation de nourrissons de Mézin et des Forges (filiale de la mutualité maternelle de Paris dirigée par Mme Charles Vielland, obtient des résultats appréciables.

Le Comité donne un avis favorable pour lui allouer une subvention de 500 francs.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à seize heures.

Le Président

Le Secrétaire,

# Procès-verbal

du Comité départemental de la protection des enfants du premier âge en date du 11 Mai 1929.

L'an mil neuf cent vingt-neuf, le 11 Mai, à 16 heures, le Comité départemental de la Protection des enfants du premier âge s'est réuni à la Préfecture sous la présidence de Mr le Docteur Duvernoy.

Mr le Préfet assiste à la séance.

Etaient présents :

Mrs le Docteur Duvernoy, Président
Picard Gustave
Mmes Grosborne
Bohn Carlos
Beaudoin

Excusés :

Mrs Lardier, Conseiller général, Maire de Gironcourt
Lévy-Grunwald, Maire de Belfort

Absent :

Mr le Docteur Bourrier, Président du Conseil général

L'Inspecteur de l'assistance publique assiste à la séance comme Secrétaire.

L'ordre du jour comporte :

1°_ Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur de l'assistance publique pour l'année 1928 ;

2°_ Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices.

Mr le Président donne la parole à l'Inspecteur de l'assistance publique pour la lecture de son rapport sur le fonctionnement du service de la protection des enfants du premier âge en 1928.

Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux

nourrices présentées par M.M.rs les Médecins-Inspecteurs, M.M.rs les Maires et l'Inspecteur de l'Assistance publique sont examinées par le Comité et la liste en est ainsi arrêtée.

M.Mme Dubret – 19 rue As-de-Carreau, à Belfort ..... 25 f
(toujours dévouée aux enfants dont elle a la garde)

Chassignet Théophile, à Sermamagny ..... 25 f
(nourrice particulièrement méritante pour les soins donnés aux enfants du 1er âge)

Jeannenot, à Chaux ..... 25 f
(nourrice particulièrement méritante pour les soins donnés aux enfants du 1er âge)

Vve Bessot, à Lachapelle-s-Chaux ..... 25 f
(nourrice particulièrement méritante pour les soins donnés aux enfants du 1er âge)

Bischof Eugénie, à Etueffont-Bas ..... 25 f
(nourrice dévouée prenant de grands soins pour ses nourrissons)

Petitjean Edouard, à Etueffont-Bas ..... 25 f
(nourrice dévouée prenant de grands soins pour ses nourrissons)

Vautard Irma, à Bourogne ..... 25 f
(zèle et soins donnés constamment aux enfants du 1er âge)

Poey Charles, à Trétudans ..... 25 f
(nourrice très compétente, soigne avec zèle et dévouement ses nourrissons)

à reporter 200 f

report ..... 200 f

M.Mme Marchand Aline, à Grosmagny ..... 25 f
(s'occupe activement et avec dévouement des enfants du 1er âge, tous pupilles de l'Assistance publique)

Martinez Emile, à Sermamagny ..... 25 f
(nourrice s'acquittant de ses devoirs avec zèle et dévouement)

Vve Zimmerlé Berthe, à Sermamagny ..... 25 f
(nourrice s'acquittant de ses devoirs avec zèle et dévouement)

Lenot Georges, à Sermamagny ..... 25 f
(nourrice s'acquittant de ses devoirs avec zèle et dévouement)

Belot Pierre, à Sermamagny ..... 25 f
(nourrice s'acquittant de ses devoirs avec zèle et dévouement)

Sohnlen Pierre, à Sermamagny ..... 25 f
(nourrice s'acquittant de ses devoirs avec zèle et dévouement)

Chaiffre Julie, à Rougemont-le-Château ..... 25 f
(a élevé plusieurs nourrissons)

Reiniche Louis, à Petitmagny ..... 25 f
(nourrice dévouée, méritante pour les soins donnés aux enfants du 1er âge)

Mounier Jules, à Chaux ..... 25 f
(nourrice dévouée, méritante pour les soins donnés aux enfants du 1er âge)

Simonin Joseph, à Phaffans ..... 25 f
(nourrice dévouée, méritante pour les soins donnés aux enfants du 1er âge)

à reporter 450 f

M. Mme Muller Adele, à Eloie ..... Report ..... 450 f
(nourrice dévouée, méritante pour les soins donnés aux enfants du 1er âge)

Bruot Georges, à Trahiex (H.S) ..... 25 f
(nourrice dévouée, méritante pour les soins donnés aux enfants du 1er âge)

Total ..... 500 f.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 17 heures.

Le Président,

Le Secrétaire,

# Procès-Verbal

du Comité départemental de la protection des enfants du premier âge en date du 6 mars 1930.

L'an mil neuf cent trente, le 6 mars, à 15 heures, le Comité départemental de la Protection des enfants du premier âge s'est réuni à la Préfecture sous la présidence de Mr le Docteur Duvernoy.

Etaient présents :

MM Mme le Docteur Duvernoy, Président
Lardier, Conseiller général, Maire de Giromagny
Mme Bohn

Absents :

MM Lévy-Grunvald, Maire de Belfort
le Docteur Bouvier, Conseiller général
Vicard Gustave
Mmes Beaudoin
Gosborne

L'Inspecteur de l'Assistance publique assiste à la séance comme Secrétaire.

## L'ordre du jour comporte :

Examen et avis sur des demandes de subvention de l'Etat en faveur d'œuvres de protection des enfants du premier âge.

1° Goutte de lait et consultation de nourrissons de la rue de Colmar N° 4 à Belfort.

" Considérant que la goutte de lait de Belfort avec sa "consultation de nourrissons, est la plus grande et la plus "utile du département pour lutter contre la mortalité infantile, "qu'elle est en outre une des plus importantes de France ; que les "résultats obtenus au cours de l'année 1929 sont excellents.

" Le Comité donne un avis très favorable pour qu'une subvention "de 20.000 francs lui soit accordée.

2°) Mutualité maternelle, 2, rue du général Hoche à Belfort.

" Considérant que cette mutualité a obtenu de bons résultats " en 1929, que l'allaitement maternel a été favorisé par des " soins, qu'il y a lieu de lui venir en aide pour poursuivre " efficacement un but de première utilité "

Le Comité émet un avis très favorable pour qu'une subvention de 10.000 francs lui soit accordée.

3°) Société des Crèches de Belfort (Crèche Ste Joseph, 37 rue Voltaire)

" Considérant que la crèche Ste Joseph rend de grands services à " la population ouvrière de l'avenue Jean Jaurès, que ses " ressources sont très faibles et que pour fonctionner elle doit " faire appel au dévouement de dames et de jeunes filles bénévoles " pour aider la directrice à donner les soins nécessaires et indis- " pensables aux enfants "

Le Comité donne un avis très favorable pour lui allouer une subvention de 15.000 francs.

4°) Consultation et pesée de nourrissons à Grandvillars.

" Considérant que la Consultation de nourrissons de Grandvillars " (filiale de la mutualité maternelle de Paris 39 rue des Petits-Champs) " dirigée avec dévouement par Mme Albert Viellard, obtient des " résultats appréciables dans cette commune.

Le Comité donne un avis très favorable pour lui allouer une subvention de 800 francs.

5°) Consultation de nourrissons de Méziré et des Forges.

" Considérant que la Consultation de nourrissons de Méziré " et des Forges (filiale de la mutualité maternelle de Paris) " dirigée par Mme Charles Viellard, obtient des résultats appré- " ciables ;

Le Comité donne un avis favorable pour lui allouer une subvention de 800 francs.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 16 heures.

Le Président,

Le Secrétaire,

# Procès-verbal

du Comité départemental de la protection des enfants du 1er âge en date du 27 Mai 1930

L'an mil neuf cent trente, le 27 Mai, à 16 heures, le Comité départemental de la Protection des enfants du 1er âge s'est réuni à la Préfecture sous la présidence de Mr le Docteur Duvernoy.

Etaient présents :

MM. Duvernoy, Président ;
Lévy-Grunwald, Maire de Belfort ;
MMmes Beaudoin
Carlos Bohn

Excusés :

MM. Helminger, Conseiller général
Lardier — do —

Absente :

Mme Grosborne
Décédé
M. Picard Gustave

Mr Hartman, Inspecteur de l'Assistance Publique assiste à la séance en qualité de Secrétaire.

Mr le Président déclare la séance ouverte à 16 heures. Il rend hommage à l'étroite et dévouée collaboration de Mr Jeand'heur, Inspecteur de l'Assistance Publique du Territoire et Secrétaire du Comité, admis à la retraite et souhaite la cordiale bienvenue à son successeur.

Mr Hartman remercie au nom de M. Jeand'heur et au sien Mr le Président de son témoignage de sympathie et l'assure qu'il peut compter sur son dévouement et suivra l'exemple de son prédécesseur.

M. le Secrétaire donne lecture du procès-verbal de la dernière séance qui est adopté sans observations.

L'ordre du jour comporte :

1°) Lecture et discussion du rapport de l'Inspecteur de l'Assistance Publique pour l'année 1929 ;

2°) Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices.

M. le Président donne la parole à l'Inspecteur de l'Assistance publique pour la lecture de son rapport sur le fonctionnement du service de la protection des enfants du 1er âge en 1929.

Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par M.M. les Médecins-Inspecteurs, M.Mrs les Maires et l'Inspecteur de l'Assistance publique sont examinées par le Comité et la liste en est ainsi arrêtée.

MMmes Troxler, à Belfort, 1 rue du Manège ..... 40f
(Proposée par M. le Dr Dautheville. Nourrice intelligente, dévouée qui a une haute conception de ses devoirs)

Barnot, à St Germain ..... 40f
(Proposée par M. le Dr Fischer. Donne aux enfants de véritables soins maternels)

Vve Trossard, à St Germain ..... 40f
(Proposée par M. le Dr Fischer. Nourrice éclairée et consciencieuse)

Vve Vautard, à Bourogne ..... 40f
(Proposée par M. le Maire. Déjà récompensée. Véritables soins maternels)

à reporter 160f

Report 160 f

Mlles Bessot, à Lachapelle s. Chaux ..... 35.
(Proposée par M. le Dr Thuriot – Nourrice dévouée et méritante – Déjà récompensée)

Reiniche, à Anjoutey ..... 35 f
(Nourrice qui mérite d'être récompensée pour ses soins dévoués – Proposée par M. le Dr Fischer)

Marchand Aline ..... 35 f
(Proposée par M. le Maire – Déjà récompensée – Élève les pupilles avec dévouement et intelligence)

Chassignet Théophile, à Sermamagny ..... 35 f
(Proposée par le Maire – Déjà récompensée – Femme méritante et consciencieuse)

Lenot, à Sermamagny ..... 35 f
(Proposée par M. le Maire – Déjà récompensée – Femme méritante et consciencieuse)

Vve Tritter, à Sermamagny ..... 35 f
(Proposée par le Maire – Femme méritante et consciencieuse)

Pernot Pauline, à Sermamagny ..... 30 f
(Proposée par le Maire. Méritante et consciencieuse)

Simonin Joseph, à Phaffans ..... 25 f
(Déjà récompensée – Active, consciencieuse)

Jeannenot Julie, à Chaux ..... 25 f
(Déjà récompensée – Nourrice dévouée et intéressante)

Monnier Jules, à Chaux ..... 25 f
(Déjà récompensée. Intelligente et dévouée)

à reporter 475

Report ..... 475 f

Mme Mangolt, à Petitmagny ..... 25
(Déjà récompensée – Intelligente et dévouée)

Total ..... 500 f

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 16 heures 45.

Le Président [signature]

Le Secrétaire [signature]

Procès-Verbal du Comité départemental de la Protection des Enfants du premier âge en date du 23 Mars 1931

L'an mil neuf cent trente-un, le vingt-trois Mars, le Comité départemental de la Protection des Enfants du premier âge s'est réuni à la Préfecture sous la présidence de M. le Docteur Duvernoy, à quinze heures.

Etaient présents:

MM. le Docteur Duvernoy

Helminger, Conseiller Général;

Jeand'heur, Inspecteur honoraire de l'Assistance Publique, Administrateur du Bureau de Bienfaisance;

Mad.e Eug. Devillers, Présidente de l'Union des Femmes de France;

M. Hartman, Inspecteur de l'Assistance Publique, Secrétaire

Excusé;

M. Lardier, Conseiller Général;

Absents:

M.mes Carlos Bohn, Présidente de la Goutte de Lait

Baudoin, Présidente de la Mutualité Maternelle;

M. Levy-Grunwald, Fondateur de l'Oeuvre des "Berceaux", Maire de Belfort;

Avant de passer à l'ordre du jour M. le Président évoque avec émotion la mémoire de M. le Docteur Bouvier, de M. Gustave Picard et de Mad.e Aug.e Geosborne et souhaite la bienvenue à leurs successeurs, MM. Helminger, Jeand'heur et Mad.e Devillers qui remercient de l'accueil qui leur est fait

L'ordre du jour comporte:

Lecture du Procès-verbal de la dernière séance;

Désignation du Président et du Secrétaire;

Examen et avis sur des demandes de subvention de l'Etat en faveur d'Oeuvres de Protection du premier âge.

La lecture du Procès-verbal ne donne lieu à aucune observation

M. Hartman propose à l'Assemblée dont les pouvoirs triennaux viennent d'être renouvelés de confirmer M. le Docteur Duvernoy dans ses fonctions présidentielles qu'il assume avec tant de dévouement. Cette proposition est ratifiée à l'unanimité. D'autre part, M. Hartman est confirmé dans ses fonctions de Secrétaire.

Après les remerciements d'usage, M. le Président prie M. le Secrétaire de donner connaissance à l'Assemblée des dossiers de demandes de subventions de l'Etat

En ce qui concerne la Goutte de Lait et Consultations de Nourrissons sise 4, rue de Colmar à Belfort, le Comité considère qu'elle mérite en raison de son essor continuel des encouragements pour les sacrifices qu'elle consent et estime qu'il serait désirable qu'elle obtienne une subvention de trente mille francs

Le Comité émet également le voeu que le Conseil Général lui alloue à titre exceptionnel une aide d'au moins Dix mille francs en plus de la subvention ordinaire qu'il jugera à propos de lui accorder, en raison des dépenses de transformations qu'elle

s'est imposée (Nouvelles étuves)

M. Helminger promet de soutenir le vœu auprès de l'Assemblée départementale.

En ce qui concerne la Mutualité Maternelle sise 2, rue du Général Hoche à Belfort, le Comité considérant que l'œuvre est très intéressante s'associe entièrement à l'avis de l'Inspecteur de l'Assistance Publique en appuyant sa proposition d'une subvention de Quinze mille francs.

En ce qui concerne la Société des Crèches de Belfort (Crèche St Joseph, 38, rue Voltaire à Belfort), le Comité considère qu'elle témoigne toujours d'une grande activité qu'elle obtient des résultats très appréciables, que ses efforts ont besoin d'être soutenus tout particulièrement à cette époque et se range à l'avis d'une subvention de Vingt mille francs.

En ce qui concerne la Consultation et Pesée de Nourrissons de Grandvillars, le Comité estime qu'obtenant d'excellents résultats, elle mérite d'être secondée par l'attribution de la subvention proposée de Quinze cents francs.

En ce qui concerne la Consultation de Nourrissons de Mézirè et des Forges, le Comité est d'avis qu'elle mérite la subvention proposée de Quinze cents francs, en raison des grands services qu'elle rend.

L'ordre du jour étant épuisé et personne ne demandant la parole, la séance est levée à 16 h.

Le Président — Le Secrétaire

[signature] — J. Hartman

Procès-Verbal de la Séance du Comité départemental de la Protection des enfants du premier âge en date du 19 Juin 1931

---

L'an mil neuf cent trente-un le dix-neuf Juin, le Comité départemental de la Protection des Enfants du premier âge s'est réuni à la Préfecture sous la présidence de M. Levy-Grunwald, Maire de Belfort à seize heures.

Etaient présents:

M. Levy-Grunwald, Président de Séance;

M. Jeand'heur, Inspecteur honoraire de l'Assistance Publique, Administrateur du Bureau de Bienfaisance;

Mme Eug. Devillers, Présidente de l'Union des Femmes de France;

M. Hartman, Inspecteur de l'Assistance Publique, Secrétaire;

Excusés:

MM le Dr Duvernoy, Président;

Lardier, Conseiller Général;

Absents:

Mmes C. Bohn

Beaudoin

M. Helminger, Conseiller Général;

M. le Secrétaire donne lecture du Procès-verbal de la dernière séance qui est adopté sans observations.

L'ordre du jour comporte:

1° Lecture du rapport de M. l'Inspecteur de l'Assistance Publique pour l'année 1930;

2° Propositions de récompenses honorifiques

3° Propositions de récompenses pécuniaires aux Nourrices.

M. le Président donne la parole à M. l'Inspecteur pour la lecture de son rapport. Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Les propositions de récompenses honorifiques à des Médecins-Inspecteurs, des Secrétaires de Mairie et à M. Lejeune Charles, Commis d'Inspection de l'Assistance Publique sont ensuite examinées par l'Assemblée et adoptées. Le Comité émet le voeu que le Rappel de médaille d'argent ne soit pas la médaille suprême pour ceux qui se sont particulièrement distingués, qu'une médaille d'or soit également instituée

Rappel de Médaille d'argent

MM. le docteur Riss Edouard, à Belfort;
Vieillemin Charles, Secrétaire de Mairie à Sermamagny;
Lejeune Charles, Commis d'Inspection de l'Assistance Publique, à Belfort;

Médaille d'argent

MM. Hantzbuchler Alexandre Directeur des services d'assistance et de protection de la Ville de Belfort;
le Docteur Thuriot, à Valdoie;

Médaille de Bronze

MM. le docteur Braun Marcel, à Giromagny;
le docteur Jacquot Jules, à Danjoutin;
MM. Leimbacher Alfred, Commis aux services de Protection à la Mairie de Belfort;
Nansé Joseph, Secrétaire de la Mairie de Valdoie.

Mention honorable

M. Bernet Jules, Secrétaire de la Mairie de Danjoutin

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nouvelles présentées par MM. les Médecins-Inspecteurs, les Maires et l'Inspecteur de l'Assistance Publique sont examinées ensuite par le Comité qui les accepte sans observations. Liste suit:

| | |
|---|---|
| MM.mes Bouvret, à Belfort | 100f |
| Vve Mangolt, à Petitmagny | 100f |
| Petitjean, à Phaffans | 100f |
| Vve Bessot, à Lachapelle s/ Chaux | 100f |
| Vve Chassignet, à Sermamagny | 70f |
| Vve Chardot-Lacroix à Belfort | 60f |
| Blondé-Ringenbach, à Belfort | 60f |
| Jeannenot, à Chaux | 60f |
| Monnier Jules — do | 60f |
| Sauvageot Alphonse à Anjoutey | 60f |
| Vve Zimmerlin à Sermamagny | 60f |
| Sohnlen, — do — | 60f |
| Lenot Georges — do — | 60f |
| Barnot, à Rougemont | 50f |
| Total | 1000f |

L'ordre du jour étant épuisé et personne ne demandant la parole, la séance est levée à 16h45

Pr Le Président décédé, de séance.

Le Secrétaire,

Jeanne

J. Hartmann

Procès-verbal de la séance du Comité départemental de la Protection des Enfants du premier âge en date du 30 Mars 1932

L'an mil neuf cent trente deux, le trente Mars, le Comité de la Protection des Enfants du premier âge s'est réuni à la Préfecture sous la présidence de M. le Docteur Duvernoy, Président, à seize heures.

Etaient présents:

M. le Docteur Duvernoy, Président;
M. Jeandheur, Inspecteur honoraire de l'Assistance Publique, Administrateur du Bureau de Bienfaisance;
Mme Ch. Beaudoin, Présidente de la Mutualité Maternelle à Belfort;
M. Hartman, Inspecteur de l'Assistance Publique, Secrétaire;
M. Jaminet, Conseiller Général;

Excusés:

Mmes E. Devillers, Présidente de l'Union des Femmes de France;
C. Bohn, Présidente de la Goutte de Lait;
E. Lardier, ~~Absents~~ Président du Conseil Général;
E. Levy-Grunwald, Fondateur des "Berceaux".

M. le Secrétaire donne lecture du Procès-verbal de la dernière séance qui est adopté sans observations.

L'ordre du jour comporte:

Désignation du Président et du Secrétaire;
Examen et avis sur des demandes de subventions de l'Etat en faveur d'Oeuvres de protection du premier âge.

MM. le docteur Duvernoy et Hartman, sont confirmés dans leurs fonctions respectives de Président et de Secrétaire.

Après les remerciements d'usage, M. le Président prie M. le Secrétaire de donner connaissance à l'assemblée des dossiers de demandes de subventions de l'Etat présentés par des Oeuvres de protection du premier âge.

En ce qui concerne la Goutte de Lait et Consultation de Nourrissons sise 4, rue de Colmar, à Belfort, le Comité considère qu'il s'agit d'une Oeuvre en plein épanouissement qui assume de très lourdes charges et sera obligée de faire l'achat d'une nouvelle étuve en remplacement d'une étuve de stérilisation due au mauvais état de l'un des deux stérilisateurs qui sera hors d'usage à bref délai. Efforts et améliorations continuels. Excellents résultats obtenus grâce au dévouement des dirigeants. Avis très favorable à l'attribution d'une subvention de trente mille francs. Le Comité émet également le voeu que le Conseil Général lui alloue à titre exceptionnel une aide de Dix mille francs en plus de la subvention ordinaire qu'il jugera à propos de lui accorder, en raison des dépenses de l'étuve de remplacement.

M. Jaminet promet de soutenir le vœu auprès du Conseil général.

En ce qui concerne la Mutualité Maternelle sise 2, rue du Gal Hoche, à Belfort, le Comité considérant que des efforts incessants sont déployés par l'œuvre qu'elle a une organisation très satisfaisante à tous égards émet un avis très favorable à l'attribution d'une subvention de Vingt cinq mille francs.

En ce qui concerne la Société des Crèches de Belfort (Crèche St Joseph, 38, rue Voltaire, à Belfort, le Comité considère qu'une subvention de Vingt cinq mille francs serait justifiée pour la dédommager des sacrifices très élevés qu'elle consent et qui se traduisent par des dépenses très fortes, notamment 23000f.10 pour réparations de première urgence.

En ce qui concerne la Consultation et Pesée de nourrissons de Grandvillars, le Comité considère qu'elle a un souci primordial de l'allaitement maternel que son essor est très marqué, qu'elle fait des efforts incessants de propagande sous les formes les plus diverses. Cette œuvre rend les plus grands services et mérite par son action généreuse et suivante l'octroi d'une subvention de Deux mille francs.

En ce qui concerne la Consultation de Nourrissons de Mézière et des Forges, le Comité est d'avis qu'elle mérite des encouragements (souci de l'allaitement maternel et de l'hygiène infantile) par l'attribution d'une subvention de Deux mille francs.

L'ordre du jour étant épuisé et personne ne demandant la parole, la séance est levée à 16h40

Le Président, Le Secrétaire,

[signature] [signature]

Procès-verbal de la Séance du Comité départemental de la protection des Enfants du premier âge en date du 15 Juin 1932

---

L'an mil neuf cent trente deux, le quinze Juin, le Comité départemental de la Protection des Enfants du premier âge s'est réuni à la Préfecture sous la présidence de M. le Docteur Duvernoy, Président, à seize heures.

Etaient présents:

M. le Docteur Duvernoy, Président;
Lardier, Président du Conseil Général;
Jaminet, Conseiller Général;
Mmes C. Bohn, Présidente de la "Goutte de Lait"
Ch. Beaudoin, Présidente de la "Mutualité Maternelle"
MM. Jeand'heur, Inspecteur honoraire de l'Assistance Publique, Administrateur du Bureau de Bienfaisance;
Hartman, Inspecteur de l'Assistance Publique, Secrétaire;

Excusés:

Mme E. Devillers, Présidente de l'Union des Femmes de France;

Décédé:

M. Levy-Grunwald, Fondateur de l'Oeuvre des "Berceaux".

M. le Secrétaire donne lecture du Procès-verbal de la dernière Séance qui est adopté sans observations.

L'ordre du jour comporte:

1° Lecture du rapport annuel de l'Inspecteur de l'Assistance Publique pour l'année 1931;

2° Propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices.

M. le Président donne la parole à M. l'Inspecteur pour la lecture de son rapport. Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations.

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices présentées par MM. les Médecins-Inspecteurs, les Maires et l'Inspecteur de l'Assistance Publique sont examinées ensuite par le Comité qui les accepte sans observations. Liste suit:

| | |
|---|---|
| Mme Bouvet Paul, à Belfort ..... | 70f. |
| Troxler, à Belfort ..... | 70f. |
| Gable Julie, à Giromagny ..... | 70f. |
| Chassignet Th., à Sermamagny ..... | 70f. |
| Rousset Arth. à Tretudans ..... | 60f. |
| Didier Lucien, à Chatenois ..... | 60f. |
| Oriez Edouard, à Eloie ..... | 60f. |
| Vve Frossard Jos. à St Germain ..... | 60f. |
| Vve Mangold Cath. à Petitmagny ..... | 60f. |
| Schibath Cécile, à Rougemont ..... | 60f. |
| Sauvageot Alph. à Anjoutey ..... | 60f. |
| Vve Chardot-Lacroix, à Belfort ..... | 50f. |
| Jeannenot Emile, à Chaux ..... | 50f. |
| Sohnlen Irma, à Sermamagny ..... | 50f. |
| Vve Zinemerli Berthe — do — ..... | 50f. |
| Savoye Aimée, à Morvillars ..... | 50f. |
| Michelberger-Schwalm, à Etueffont Bas ..... | 50f. |
| Total | 1000f. |

L'ordre du jour étant épuisé et personne ne demandant la parole, la séance est levée à 17 heures.

Pr. Le Président, décidé,

Jean

Le Secrétaire,

J. Hartman

Procès-verbal de la séance du Comité départemental de la Protection du premier âge en date du 27 Mars 1933

L'an mil neuf cent trente trois, le vingt-sept Mars, le Comité départemental de la Protection des Enfants du premier âge s'est réuni à la Préfecture sous la présidence de M. Jean d'heur, Inspecteur honoraire de l'Assistance Publique, Doyen d'âge, à seize heures.

Etaient présents:

M. Jean d'heur, Doyen d'âge;

Mad.e Carlos Bohn, Présidente de la Goutte de Lait;

MM. Jaminet, Conseiller général;

Docteur Georges Levis, Vice-Président du Conseil départemental d'Hygiène;

Emile Py, Vice-Président de la Commission administrative de l'Hôpital civil;

Hartman, Inspecteur départemental de l'Assistance Publique Secrétaire;

Excusés:

Mmes Beaudoin Ch. Présidente de la Mutualité Maternelle, à Belfort;

Eug. Devillers, Présidente honoraire de l'Union des Femmes de France

M. E. Lardier, Président du Conseil général;

M. le Secrétaire donne lecture du Procès-verbal de la dernière séance qui est adopté sans observations.

L'ordre du jour comporte :

1° Installation de MM. le Docteur G. Levis et Emile Py, nouveaux Membres en remplacement de MM. le docteur Duvernoy et Levy-Grunwald, décédés ;

2° Désignation du Président et du Secrétaire ;

3° Examen et avis sur des demandes de subventions de l'Etat en faveur d'Oeuvres de protection du premier âge.

M. le Président d'âge rend un hommage ému à la mémoire de MM. le docteur Duvernoy et Levy-Grunwald.

L'Assemblée s'associe à cet hommage.

M. Jeandheur souhaite la bienvenue à leurs successeurs, MM. le docteur Levis et Emile Py et les déclare installés dans leurs fonctions. Mention de leur installation sera faite au procès-verbal de la séance.

M. le Président d'âge demande à l'Assemblée de désigner un Secrétaire et de porter son choix sur le Secrétaire sortant, M. Hartman, Inspecteur départemental de l'Assistance Publique, conformément à l'usage.

M. Hartman remercie le Comité de sa nouvelle marque de sympathie.

M. Jeandheur demande la parole et propose à l'assemblée de désigner M. Jeandheur qui a été à la tête des Oeuvres d'Assistance et de Protection pendant plus de vingt ans. Il en est ainsi décidé à l'unanimité.

M. Jeandheur très touché de ce témoignage d'estime et de confiance remercie ses Collègues de leur manifestation et accepte de remplir les fonctions de Président pour l'année 1933 - 1934.

M. le Président prie M. le Secrétaire de donner connaissance à l'assemblée des dossiers de demandes de subventions de l'Etat présentés par des Oeuvres de protection du premier âge.

En ce qui concerne la Goutte de Lait et Consultation de Nourrissons, rue 4, rue de Colmar, à Belfort, le Comité considère que l'autorité de l'Oeuvre mérite d'être secondée largement, que l'attribution pour l'année 1932 d'une aide de quinze mille francs ne lui a pas permis de faire face d'une façon suffisante à ses besoins et émet le voeu qu'elle obtienne de l'Etat pour 1932 une subvention de trente mille francs.

En ce qui concerne la Mutualité Maternelle rue 2, rue du Général Hoche, à Belfort, le Comité considère qu'il y a lieu d'aider dans son développement l'Oeuvre qui a étendu son action bienfaisante à Danjoutin, et émet le voeu que l'Etat lui accorde une subvention de quinze mille francs.

En ce qui concerne la Société des Crèches de Belfort (Crèche St Joseph, 38, rue Voltaire, à

Belfort, le Comité se plaît à constater les efforts de cette Oeuvre trentenaire et considérant que la subvention de l'Etat pour 1931 (12400f) ne lui a pas permis de couvrir suffisamment les grosses dépenses qu'elle avait faites, que cette aide se trouvait inférieure à celle de l'année précédente (1929) émet le vœu que cet Etablissement qui rend les plus grands services soit aidé pour l'année 1932 dans la plus large mesure et estime qu'une subvention de Quinze mille francs ne serait pas exagérée.

En ce qui concerne la Consultation et Pesée de Nourrissons de Grandvillars le Comité considère que cette Oeuvre très utile dans un centre ouvrier a besoin d'être soutenue, et estime qu'elle mérite l'attribution d'une subvention de Deux mille francs.

En ce qui concerne la Consultation de Nourrissons de Méziré et des Forges le Comité émet l'avis qu'il y a lieu de seconder son action féconde par l'octroi d'une subvention de Deux mille francs.

En ce qui concerne la Consultation de nourrissons de Morvillars, le Comité considérant les efforts de l'Oeuvre et les résultats obtenus, estime qu'elle mérite d'être encouragée par l'attribution d'une subvention de Deux mille francs.

En ce qui concerne la Protection de l'Enfance, sise à Belfort „ dans le Mont, le Comité considère que cette Oeuvre poursuit des buts de protection sociales généreux qu'il y a lieu d'encourager ses efforts, estime qu'elle mérite d'être soutenue par l'attribution d'une subvention de Dix mille francs

L'ordre du jour étant épuisé et personne ne demandant la parole, la séance est levée à 16h45

Le Président, Le Secrétaire,

[signature] [signature]

Procès-verbal de la séance du Comité départemental de la Protection du premier âge en date du 14 juin 1933

---

L'an mil neuf cent trente trois, le mercredi quatorze juin, le Comité départemental de la Protection des Enfants du premier âge s'est réuni à la Préfecture sous la présidence de M. Jeand'heur, Président, à seize heures.

Étaient présents :

M. Jeand'heur, Président ;
Mmes Beaudoin, Présidente de la Mutualité Maternelle ;
Devillers, Présidente honoraire de l'Union des Femmes de France ;
MM. Jaminet, Conseiller Général ;
Docteur Levis, Vice-Président du Conseil dépal d'Hygiène ;
Hartman, Inspecteur dépal de l'Assistance Publique, Secrétaire ;

Excusés :

Mme C. Bohn, Présidente de la Goutte de Lait ;
MM. Lardier, Président du Conseil Général ;
Emile Py, Vice-Président de la Commission administrative de l'Hôpital Civil ;

M. le Secrétaire donne lecture du procès-verbal de la dernière séance qui est adopté sans observations.

L'ordre du jour comporte :

1° Lecture du rapport annuel de l'Inspecteur de l'Assistance Publique pour l'année 1932 ;

2° Proposition de récompenses pécuniaires aux nourrices

M. le Président donne la parole à M. l'Inspecteur pour la lecture de son rapport. Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations

Les propositions de récompenses pécuniaires aux nourrices sont fixées ainsi qu'il suit :

Mesdres

| | | |
|---|---|---|
| Walger Jules, | à Belfort | 60f. |
| Enée Paul, | à Chatenois | 50f. |
| Keller, | à Roppe | 50f. |
| Petitjean Ed., | à Etueffont-B. | 50f. |
| Vve Bessot, | à Lachapelle s/Ch. | 50f. |
| Walger C., | à St Germain | 50f. |
| Vve Fritz | id | 50f. |
| Wittmer, | à Menoncourt | 50f. |
| Vve Gable, | à Giromagny | 50f. |
| Jung, | à Morvillars | 50f. |
| Vve Chassignet, | à Sermamagny | 50f. |
| Didier Gustave, | à Grosmagny | 45f. |
| Savoye, | à Morvillars | 45f. |
| Vve Mandru, | à Lebetain | 45f. |
| Friess J. | à Rougemont | 45f. |
| Vve Stein, | à Réchésy | 45f. |
| Meurel Louis, | à Petitefontaine | 45f. |
| | A reporter | 830f. |

Report : 830

Mesdams
Ringenbach, à Bretudans ..... 45
Zimmerli, à Sermamagny ..... 45
Vve Mangold — id ..... 40
Schwalm, à Chaux ..... 40
Total 1000

Après quelques échanges de vues sur la situation du service de la protection du premier âge, l'ordre du jour étant épuisé et personne ne demandant la parole, la séance est levée à 17 heures.

Le Président — Le Secrétaire

[signature] — [signature]

Procès-verbal de la séance du Comité départemental de la Protection des Enfants du premier âge en date du 28 Mars à seize heures

---

L'an mil neuf cent trente quatre, le vingt-huit Mars, le Comité départemental de la Protection du premier âge s'est réuni à la Préfecture sous la présidence de M. Jeand'heur, Inspecteur honoraire de l'Assistance publique, Président à seize heures.

Etaient présents :

MM Jeand'heur, Président ;
Dr J. Lewis, Membre du Conseil départemental d'Hygiène ;
Emile Py, Vice-président de la Commission administrative de l'Hôpital civil ;
Hartman, Inspecteur dal de l'Assistance Publique, Secrétaire ;

Excusés :

Mmes Devillers, Présidente honoraire de l'U. F. F. ;
Ch. Beaudoin, Présidente de la Mutualité Maternelle ;
M Jaminet, Conseiller Général ;

Absents :

Mme C. Bohn, Présidente de la "Goutte de Lait"
M Lardier, Président du Conseil Général ;

M. le Secrétaire donne lecture

du procès-verbal de la dernière séance qui est adopté sans observations.

L'ordre du jour comporte

Examen et avis sur des demandes de subvention de l'Etat en faveur d'oeuvres de protection du premier âge.

En ce qui concerne la Mutualité Maternelle sise 2, rue du Général Hoche à Belfort, le Comité émet le voeu que l'Etat lui accorde une subvention de Quinze mille francs.

En ce qui concerne la Goutte de Lait avec Consultation de Nourrissons sise 4, rue de Colmar, à Belfort, le Comité émet le voeu que l'Etat lui accorde une subvention de trente mille francs.

En ce qui concerne la Société des Crèches (Crèche St Joseph.) 38, rue Voltaire, à Belfort, le Comité émet le voeu que l'Etat lui accorde une subvention de Quinze mille francs.

En ce qui concerne l'Oeuvre de la „Protection de l'Enfance" à Belfort „ sous le Mont le Comité estime qu'il serait préférable qu'elle se cantonne dans le domaine de la protection infantile proprement dite et émet le voeu que l'Etat lui accorde une subvention de Cinq mille francs.

En ce qui concerne la Consultation et Pesée de nourrissons de Grandvillars. le Comité émet le voeu que l'Etat lui accorde une subvention de Deux mille francs

En ce qui concerne la Consultation de Nourrissons de Méziré et des Forges, le Comité émet le voeu que l'Etat lui accorde une subvention de Deux mille francs.

En ce qui concerne la Consultation de Nourrissons de Morvillars, le Comité émet le voeu que l'Etat lui accorde une subvention de Deux mille francs.

L'ordre du jour étant épuisé et personne ne demandant la parole, la séance est levée à 17 heures.

Le Président. Le Secrétaire,

Jeanin F. Hartmann

Procès-verbal de la séance du Comité départemental de la Protection du premier âge en date du 20 Juin 1934

L'an mil neuf cent trente quatre le mercredi 20 juin, le Comité départemental de la Protection du premier âge s'est réuni à la Préfecture sous la présidence de M. Jeandheur, Préfet, à seize heures.

Etaient présents:
M. Jeandheur, Préfet;
Mme Beaudoin, Présidente de la Mutualité Maternelle.
M. le docteur Levis, Membre du Conseil départemental d'Hygiène;
M. Hartmann, Inspecteur départemental de l'Assistance Publique
Secrétaire;
Excusés:
Mme Eug. Dervillez, Présidente honoraire de l'U.F.F.;
M. Emile Py, Vice-Président de la Commission administrative de l'Hôpital civil.
Absents: Mme Bohn (Cte d'adhésion)
MM. Lardier, Président du Conseil général;
Jamineau, Conseiller général;
M. le Secrétaire donne lecture du procès-verbal de la dernière séance qui est adopté sans observations et vote des félicitations aux personnes qui ont bien voulu accepter de faire partie du Comité.

Désignation des Présidents et du Secrétaire

MM. Jeandheur et Hartmann sont confirmés dans leurs fonctions

Lecture du rapport annuel de l'Inspecteur de l'A.P pour l'année 1933

M. le Président donne la parole à M. l'Inspecteur pour la lecture de son rapport. Le Comité adopte les conclusions de ce travail sans observations et complète les propositions en récompenses aux nourrices ainsi établies:

| | |
|---|---|
| Mme Barrès à Grandvillars | 80 |
| Heid et Victor, St Germain | 80 |
| Demesy Joseph, Vescemont | 70 |
| Bornèque, à Lepuix-Gy | |
| " au Pharitoire | 70 |
| Doemenech Jeanne à Rougemont | 70 |
| Didier Eugène — do — | 70 |
| Didier Hubert à Etueffont Ht | 70 |
| Madrus à Etueffont Bas | 70 |
| Vve Goepfert à Belfort | 60 |
| Habermacher Eugie, Rougemont | 60 |
| Fries Jules, — do — | 60 |
| Batt Louis, à Méziré | 40 |
| Vve Mandon à Lebetain | 40 |
| Bron Georges à Belfort | 40 |
| Mlle Fenarier, — d° | 40 |
| Mme Didier Justine, Grosmagny | 40 |
| Meuret Louis, à Petitefontaine | 40 |
| Total | 1000 |

Pr le Cte M. le Président adresse ses plus vives félicitations et son soin à M. Hartman pour son rapport qui est le dernier de ce Chef de service. Il se fait l'interprète du Comité en lui adressant ses cordiales félicitations pour sa nomination à la tête du service du département de l'Aisne où il saura faire valoir comme dans le territoire ses qualités de compétence, de droiture, et en même temps les regrets du Comité et les siens de quitter un poste où il avait exercé ses fonctions pendant quatre années, continuant les traditions établies. M. le Président Jeand'heur adresse un souvenir reconnaissant à M. Lejeune, Commis d'Inspection admis à faire valoir ses droits à la retraite qui par sa collaboration dévouée probe et éclairée fut un Adjoint précieux pour les Inspecteurs pendant 28 ans et ses vifs regrets de son départ.

MM. Hartman et Lejeune cesseront leurs fonctions le 1er Juillet.

M. le Président ne doute pas que MM. Feidt et Gayon leurs successeurs continueront cette tradition

M. Hartman, tout ému, remercie le Comité et le Président de leurs aimables paroles à l'égard de M. Lejeune et au sien. Il n'a fait que son devoir comme M. Lejeune dans l'intérêt des enfants et du service et ne quittera pas son poste sans mélancolie

Il ne doute pas que MM. Feidt et Gayon continueront la tradition

L'ordre du jour étant épuisé et personne ne demandant la parole, la séance est levée à 17h15

Le Président — Le Secrétaire,

Jeand'heur — F. Hartman

---

## Séance du 28 mars 1935

Le Comité départemental de la Protection du 1er âge s'est réuni à la Préfecture le 28 mars 1935 à 16 heures.

Etaient présents:

M.M. Jeand'heur, Président, Dr. Lévis, membre du Cons. dép. de l'Hygiène, Jaminet, Cons. Général, Emile Py, Vice-président de la Commission adm. de l'Hôpital civil, Feidt, Insp. A.P.

Excusée: Mme C. Bohn et Beaudoin.

Mme Devillers - ayant donné sa démission.

Absent: M. Lardier, Président du C.G.

---

Le procès verbal de la séance du 20-6-1934 est adopté avec rectification demandée par M. Jaminet qui ayant assisté à la dite séance a été porté comme absent.

L'ordre du jour comporte l'examen des dossiers de subvention de l'Etat en faveur d'oeuvres de protection du 1er âge.

Le Comité, après délibération, émet un avis favorable quant à l'attribution d'une subvention d'État aux sept oeuvres ayant présenté une demande (ci-après désignées:)

1° Mutualité Maternelle, N° 2 rue Général Hoche à Belfort, subvention prop. ... 15.000

2° Goutte de Lait avec consultation de Nourrissons à Belfort, N° 4 rue de Colmar, subvention proposée - - - 30.000f

3° Société de Crèche, 38 rue Voltaire à Belfort, subvention proposée ... 15.000f

4° Oeuvre de Protection de l'Enfance avec consultation de nourrissons "Sous le Mont" à Belfort, subv. prop. ... 7.000f

5. Consultation et pesée de nourrissons à Grandvillars, subv. prop. ... 2.000f

6. à Méziré " " 2.000f

7. à Morvillars " " 2.000f

L'ordre du jour épuisé, la séance est levée à 17h30

Le Président: Jeanne

Le Secrétaire: Feidt

## Séance du 28 juin 1935.

Le Comité dép. de la Protection des Enfants du 1er âge s'est réuni le 28 juin 1935 à 16 heures.

Étaient présents: M.M. Jeanneheur, président, le Dr. Ggs. Levis, Mme Beaudoin et M. Feidt, secrétaire.

Excusés: M. Lardier, Président du C.G.

Absents: Mme C. Bohn, M.M. Janninet et Py.

Le procès-verbal de la séance du 28 mars 1935 est adopté.

L'ordre du jour comporte la lecture du rapport annuel présenté par l'Inspecteur. Le Comité adopte sans observations les conclusions de ce rapport y compris les propositions de récompense aux nourrices ainsi établies:

| | |
|---|---|
| Mme Réniche à Petitmagny | 80f |
| Mme Fevrier Gustave à Valdoie | 80f |
| Mme Valger Jules à Belfort rue Heim. | 80f |
| Mme Bringard Alfred à Etueffont Ht | 70f |
| Mme Schwalm Georges à Rougegoutte | 70f |
| Mme Vve Stein à Réchésy | 70f |
| Mme Sauvageot née Bachelet à Petitmagny | 70f |
| Mme Dubret, 1 rue de la Suze à Belfort ... | 60f |
| Mme Pené à Giromagny | 60f |
| Mme Paul Walger à Anjoutey | 60f |
| Mme Vve Fritz à St Germain Chatelet | 60f |
| Mme Estignard Alphonse à Grandvillars | 60f |
| Mme Bey Jules à Grandvillars | 60f |
| Mlle Fevrier Marie 17 rue de Hennings à Belfort | 40f |
| Mme Huot Marie Elise à Sermamagny | 40 |
| Mme Tschoeberlé Avenue J. Jaurès à Belfort | 40 |
| | 1.000 |

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 15h 30.

Le Président : Le Secrétaire :

Jeand'heur Fleidt.

## Séance du 25 mars 1936.

Le Comité dép. de la Protection du 1er âge s'est réuni à la Préfecture le 25 mars 1936 à 16h sous la présidence de M. Jeand'heur.

Etaient présents M.M. Jeand'heur, Dr. Levis, Mme Beaudoin et Fleidt.

L'ordre du jour comportait l'examen des dossiers constitués pour l'attribution des subventions de l'Etat en faveur d'oeuvres de protection maternelle.

Le Comité examine successivement les demandes présentées par
La Mutualité Maternelle,
La Goutte de Lait,
La Société des Crèches,
La Protection de l'Enfance,
Les Consultations de Nourrissons de Morvillars, Grandvillars et Mézirè.

Il donne un avis favorable à toutes ces demandes.

Le Comité émet les voeux ci-après :

1° Que le taux des subventions aux oeuvres de Protection Maternelle ne soit pas diminué ; les oeuvres, en temps de crise, ont de plus fortes charges et devraient pouvoir étendre d'avantage leur activité.

2° Que les subventions soit rétablies aux taux pratiqué en temps normal et qu'elles ne soient point soumises au prélèvement de 10%.

3° Que le taux des subventions soit adapté à l'importance de l'oeuvre bénéficiaire.

L'ordre du jour est épuisé à 18 heures et la séance levée.

Le Président : Le Secrétaire :

Fleidt.

## Séance du 26 juin 1936

Le Comité départemental de la Protection des Enfants du 1er âge s'est réuni à la Préfecture le 26 juin 1936 à 16 heures.

Etaient présents : M.M. Jeand'heur, Dr Levis, Mme Beaudoin et M. Fleidt, Inspecteur de l'A.P.

Le procès verbal de la dernière séance est adopté sans observations.

L'ordre du jour comporte :

1° La lecture du rapport annuel de l'Inspecteur
2° Les propositions de récompenses aux nourrices dévouées.

Après lecture, les conclusions du rapport ont été adoptées ainsi que les propositions de récompense aux nourrices dévouées dont les noms suivent :

| | | |
|---|---|---|
| M. Mme | Bringard Alfred à Etueffont-Haut | 100f |
| | Février Gustave à Valdoie | 80. |
| | Reuche à Belfort | 80. |
| | Walger Jules à Belfort | 80. |

| | |
|---|---|
| Bornèque Blanche à Giromagny | 80f |
| Raphenne Anne à Chaux | 60, |
| Kiebler Henri à Rougegoutte | 60, |
| Schwalm Georges à do | 60, |
| Jeannenot Rene à Offemont | 60, |
| Heidet Victor à St Germain-le-Ch. | 60, |
| Dubret à Belfort | 40, |
| Bolot Marcel à Evette | 40, |
| Muller Albert à Sermamagny | 40, |
| Grisward à Belfort | 40, |
| Feurrier Marie (Mlle) à Belfort | 40, |
| Bey Jules à Grandvillars | 40, |
| Maudru à Lebetain | 40 |
| Total | 1000f |

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 16 heures 30

Le Président, Le Secrétaire,

Feidt

## Séance du 27 octobre 1937.

Le Comité s'est réuni le 27 octobre 1937 à 16h30 sous la présidence de M. Jeand'heur. Etaient présents: MM. Jeand'heur, président, Py, Dr. Lois et Mme Pierre Dollfus et Feidt, excusée Mme Beaudoin.

Ordre du jour:

1° Rapport sur la protection de l'Enfance en 1936.

2° Récompenses aux nourrices.

M. Feidt donne lecture du rapport pour 1936 sur la protection des enfants du 1er âge. Ce rapport est approuvé.

Ont été approuvées les propositions de récompenses aux nourrices ci-après désignées:

| | |
|---|---|
| Mme Moser Othon à Florimont | 70 |
| " Chassignet Joseph - Lachapelle s/Ch. | 70 |
| " Aguet Fernand à Chèvremont | 70 |
| " Stortz Aurele à Delle | 70 |
| " Vve Fritz à St Germain | 70 |
| " Viotti Jeanne à Moroillars | 60 |
| " Reuche Eugénie à Belfort | 60 |
| " Heidet Victor à St Germain | 60 |
| " Baer Charles à Valdoie | 60 |
| " Clerc Emilie à Lachapelle s/Ch. | 60 |
| " Grisward à Rougemont-le-Ch. | 50 |
| " Lambalot Charles à Etueffont Ht | 50 |
| " Schloegel Louis à Anjoutey | 50 |
| " Boulangeot à Anjoutey | 50 |
| " Walger Jules à Belfort | 50 |
| " Février Gustave à Valdoie | 50 |
| " Bringard Alfred à Etueffont Ht | 50 |
| Total | 1.000 |

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 17h30.

Le Président: Le Secrétaire:

Feidt

Séance du 22 octobre 1938.

Le Comité s'est réuni le 22 octobre 1938 à 10h 30 à la Préfecture.

Etaient présents: M. M. Jeand'heur, Président, Dr. Levis, Py, Mmes Beaudoin, Bohn, Pierre Dollfus et M. Feidt.

Ordre du jour:

1° Rapport sur le service pour 1937.

2° Examen des propositions pour récompenses pécuniaires aux nourrices

M. Feidt donne lecture du rapport sur le fonctionnement du service de la protection des enfants du 1er âge en 1937. Ce rapport est approuvé.

Les propositions de recompenses aux nourrices émanant des médecins-inspecteurs, Maires et de l'Inspecteur de l'Assistance publique ont été approuvées comme suit:

| | | |
|---|---|---|
| Mme Rossé Armand | à Rougemont | 100f |
| " Baumann Aloïse | Anjoutey | 80 |
| " Petey Emile 2/rue du Bussang | Belfort | 80 |
| " Muller Albert | Sermamagny | 80 |
| " Masson Adrien | Perouse | 80 |
| " Heidet Victor | St Germain | 70 |
| " Tournier Marie | Lepuix-Gy | 70 |
| " Girol Jules | Offemont | 70 |
| " Vernier Felix | Eguenigues | 60 |
| " Keller Emma | Roppe | 60 |
| " Demarch, rue de la Marseillaise | Belfort | 50 |
| " Lambalot Charles | Etueffont Ht | 50 |
| " Boulangeot Ernestine | Anjoutey | 50 |
| | | 900 |

| | |
|---|---|
| | 900 |
| Mme Téton, 5 rue Degombert | 50f |
| " Sigust Marguerite à Eloie | 50f |
| Total | 1.000f |

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée vers 11h 30.

Le Président: Le Secrétaire: Feidt.

Comité départemental
de la protection des enfants du 1er âge dans
le territoire de Belfort.

Réunion du 18 Juillet 1890.

Le comité s'est réuni à 2 heures ½ à l'hôtel de l'Administration
dans la salle des audiences du conseil de préfecture sous la

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| | Mmes Barré, | à Grandvillars | ~~70~~ | 80 |
| | Heidet Victor, | à St Germain | ~~80~~ | 80 |
| ~~70~~ | Demeusy Joseph | à Vesremont | ~~80~~ | 70 |
| ~~70~~ | Bornique, | à Lepuix-Gy-Phanitor "La Planche le Prêtre" | ~~80~~ | 70 |
| ~~70~~ | Diemunsch Jeanne | à Rougemont | ~~80~~ | 70 |
| | Didier Eugène | à Rougemont | ~~70~~ | 70 |
| | Didier Hubert, | à Etueffont-Mt | ~~70~~ | 70 |
| | Madrus | à Etueffont-Bas | ~~70~~ | 70 |
| 2. R. A. Rebot | Vve Goepfert | à Belfort | ~~50~~ | 60 |
| | Habermacher Eugénie, | à Rougemont | ~~50~~ | 60 |
| | Friess Jules. | à Rougemont | ~~50~~ | 60 |
| | Bau Louis | à Mézire | ~~40~~ | 40 |
| | Vve Maudrus | à Lebetain | ~~40~~ | 40 |
| 1re rue Savoureuse | Bron G | à Belfort | ~~40~~ | 40 |
| 1re rue Hennin | Mme Fenvrier, | à Belfort | 40 | 40 |
| | Mmes ~~Vve Perrod,~~ | ~~à Rougegoutte~~ | ~~40~~ | |
| | ~~Vve Valentin~~ | | | |
| | Didier Gustave, | à Groomagny | ~~40~~ | 40 |
| | Meurel Louis, | à Pelitefontaine | ~~40~~ | 40 |
| | | | | 1000 |
| | | | ~~1000~~ | |
| | | | ~~0~~ | 0 |

# Comité départemental
## de la protection des enfants du 1er âge dans le territoire de Belfort.

### Réunion du 18 Juillet 1890.

Le comité s'est réuni à 2 heures ½ à l'hôtel de l'Administration dans la salle des audiences du conseil de préfecture sous la présidence de M. Pichon, Administrateur.

Etaient présents :

MM. Warnod Conseiller Général
Flamand Directeur de l'enseignement primaire
Le Dr Grellot Médecin Inspecteur de la 6e circonscription
Winckler Manufacturier
Pommeraye Inspecteur des enfants assistés.

PRÉFECTURE DU HAUT-RHIN
22 JUIL 90
N°

Etaient absents

MM. Le Dr Frery Sénateur Conseiller Général
Le Dr Grizez Député d°
Guillaume professeur au lycée
Parizot ancien Maire décédé.

M. ~~l'Administrateur~~ le Président ouvre la séance et invite M. l'Inspecteur à donner lecture de son rapport sur le fonctionnement de la loi du 23 décembre 1874 pendant l'exercice 1889.

Après la lecture complète du rapport M. le Président ~~l'Administrateur~~ propose ~~de revenir~~ d'examiner successivement ~~sur~~ chacun des articles qui le composent.

Rapports des Maires. Cette année peu de Maires ont fourni leur rapport avec les imprimés réglementaires de la circulaire ministérielle du 19 mars 1884.

M. l'Administrateur observe qu'il y a lieu à beaucoup d'indulgence et de réserve pour cette année, la chose étant nouvelle pour l'Ht Rhin

Le Comité estime qu'il y a lieu d'appeler l'attention de MM. les Maires sur cette question toute nouvelle dans le Ht Rhin

et les Maires remplissant leurs fonctions surchargés par dévouement et sans rémunération.

Le comité se range à l'unanimité à l'avis de M. l'Administrateur.

De même pour les secrétaires de Mairie.

Secrétaires de Mairie qui jusqu'ici n'avaient pas fourni de mémoires réglementaires.

Médecins-Inspecteurs.

En 1889, les Médecins Inspecteurs n'ont pas fait les visites mensuelles réglementaires, le Conseil Général n'ayant voté que 0f.42 par visite et retiré l'indemnité de 2f. pour les certificats médicaux aux nourrices.

M. le Dr Grellot et l'Inspecteur proposent de rétablir cette indemnité de 2f. ou d'élever la visite à 1f.50 avec certificat gratuit. M. Grellot ajoute que les Médecins Inspecteurs devraient être les seuls appelés à délivrer les certificats médicaux dans leur circonscription.

~~M. l'Administrateur et~~ M. Flamand ~~[illegible]~~ ~~observent~~ [illegible] qu'il y aurait lieu d'attendre les résultats de l'année courante puisque pour 1890 le taux de la visite a été porté à 1f.

M. Warnod estime qu'il ne faut pas remettre en cause cette question des certificats médicaux; ~~attendu~~ qu'il y a déjà une amélioration ~~dont on ne connaît pas encore~~ [illegible] les résultats. ~~D'ailleurs, ajoute M. l'Administrateur, il vaudrait mieux payer la visite plus cher que de payer les certificats à part, et les comprendre dans le prix de 1f.~~

M. le Dr Grellot répond qu'il ne peut s'engager au nom de tous ses collègues.

Enfin, sur la demande faite par l'Inspecteur de faire relier les feuilles de registres N° V et VI qui doivent être conservés dans les archives communales des Mairies comme les livres d'état civil, le ~~Conseil~~ Comité

Direction de l'assistance et de l'hygiène publiques

2e Bureau

Belfort

Protection du 1er âge

N° 863

R. [illegible]

Exp.

Direction de l'assistance et de l'hygiène publiques

3e Bureau

Belfort

Protection du 1er âge

N° 863

Du Juin 1890

Ministre de l'Intérieur à Paris,

En réponse à votre dépêche du 20 mai dernier, j'ai l'honneur de vous adresser le rapport ~~de~~ annuel de M. l'Inspecteur des enfants assistés sur le service de la protection des enfants du 1er âge dans le territoire de Belfort, pendant l'année 1889,

Ce rapport est accompagné de l'annexe modèle n° 1, des rapports de MM. les Juges de paix, et de MM. les Maires.

---

Communiqué à M. Roy diverses pièces concernant les enfants Bidot, Mathey, Bueb, Greuner, Varat,

R. le Marmet
Exp.
9/6/90

TERRITOIRE DE BELFORT

INSPECTION
DE
L'ASSISTANCE PUBLIQUE

OBJET:

renvoi de pièces de service

1053

RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

Belfort, le 8 Juin 1890

PRÉFECTURE DU HAUT-RHIN
-9 JUIN 90
N°

Monsieur l'Administrateur,

J'ai l'honneur de vous renvoyer suivant votre note du 5 de ce mois, et après en avoir pris connaissance, la lettre ministérielle du 20 mai, mon rapport annuel du 1er âge pour être adressé à M. le Ministre comme il le réclame, ainsi que les rapports de MM. les juges de paix de Fontaine et de Belfort.

Quant à celui de Delle qui aurait du me parvenir le 6 mai je ne l'ai pas encore reçu.

Enfin, je vous adresse les notes sur les enfants dont parle M. le Juge de paix de Belfort. J'ai puisé dans mes renseignements le résumé des deux notes que je vous envoie au sujet des enfants Bidot et Mathey. Vous pouvez être certains de leur exactitude et les transmettre à M. le Juge de paix, si vous le jugez opportun.

Veuillez agréer, Monsieur l'Administrateur, l'assurance de mon respectueux dévouement.

L'Inspecteur des Enfants assistés,

Sommeray

Monsieur l'Administrateur ff^ons de Préfet à Belfort.

Monsieur l'~~Préfet d~~ administrateur du territoire de Belfort.

n° 863.

TERRITOIRE DE BELFORT

INSPECTION
DE
L'ASSISTANCE PUBLIQUE

OBJET :

1re âge.

Envoi des pièces et rapports pour le Ministère de l'Intérieur

2053

RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

PRÉFECTURE DU HAUT-RHIN
-4 JUIN 90
N° 863

Belfort, le 3 Juin 1890.

Monsieur l'Administrateur,

J'ai l'honneur de vous adresser, sous ce pli, tout le dossier des pièces concernant le service des enfants du 1er âge pendant l'année 1889 pour M. le Ministre de l'Intérieur. Veuillez, je vous prie, avoir la bonté de le faire parvenir.

Vous y trouverez mon rapport général annuel, mon rapport réglementaire Modèle I, 16 rapports modèle H de MM. les Maires et mon rapport de M. le Juge de paix de Giromagny. Les autres et tous ceux de MM. les Médecins Inspecteurs font complètement défaut. Il y a eu, l'année dernière pour ce service une espèce de découragement que je ne puis m'expliquer et dont les motifs m'échappent n'étant à Belfort que depuis quelques mois.

Dans les cours de mes tournées que je multiplierai autant qu'il me sera possible sans nuire à l'ensemble de mes autres services, je chercherai à ranimer le zèle et j'espère quelque succès en fin de l'année.

Veuillez agréer, Monsieur l'Administrateur, l'assurance de mon respectueux dévouement.

L'Inspecteur des Enfants assistés

Sommeiller

Monsieur l'Administrateur ff. de Préfet à Belfort.

Monsieur le Préfet administrateur du Territoire de Belfort.

Ministère

PARQUET
DE BELFORT

CABINET
DU
PROCUREUR DE LA RÉPUBLIQUE

Belfort, le 4 Mars 1890.

Monsieur l'administrateur,

J'ai l'honneur de vous transmettre ci-joint le rapport annuel du Juge de paix de Belfort sur l'application de la loi du 23 décembre 1874, en vous priant de bien vouloir signaler les contraventions relevées par ce magistrat à Mrs. l'Inspecteur des enfants assistés qui voudra bien procéder à toutes enquêtes nécessaires et dresser procès-verbal, afin que, sur son intervention, le Juriste procéder aux poursuites nécessaires.

Veuillez agréer, Monsieur l'Administrateur, l'assurance de ma haute considération

Le Procureur de la République

Monsieur le Préfet du territoire de Belfort.

Ministère
de l'Intérieur.

Direction
de
l'assistance et de l'hygiène
publiques.

2e Bureau.
Belfort

N°

Protection du premier âge.

Rapport annuel.

Demande d'envoi.

PRÉFECTURE
DU HAUT-RHIN
25 MAI 90
N° 17

Soit transmis à Monsieur l'Inspecteur des enfants assistés avec prière de fournir d'urgence le rapport demandé.
Belfort 24 mai 1890
P. L'Administrateur
Le Secrétaire Général
[illegible]

# République Française.

Paris, le 20 mai 1890.

Monsieur l'~~Préfet~~ administrateur, je n'ai pas encore reçu le rapport de l'inspecteur des enfants assistés sur le fonctionnement du service de la protection des enfants du premier âge, pendant l'année 1889.

Je vous prie de m'adresser le plus tôt possible ce document, accompagné du rapport annexe modèle I, joint à la circulaire du 19 mars 1884.

Recevez, Monsieur le Préfet, l'assurance de ma considération la plus distinguée.

P. Le Ministre de l'Intérieur :

P. Le Directeur
de l'assistance et de l'hygiène publiques,
Le Sous-Directeur chargé du premier bureau,
[illegible]

Monsieur l'~~Préfet d~~ administrateur du territoire de Belfort.

Belfort le 17 Juillet 1890

Monsieur l'Administrateur

Je regrette beaucoup que mes fonctions qui me retiennent en Syrie ne me permettent pas d'assister demain à la réunion du Comité de protection des enfants du premier âge.

Je vous prie de vouloir bien m'excuser, et d'agréer l'expression des sentiments avec lesquels j'ai l'honneur d'être, Monsieur l'Administrateur, Votre tout dévoué serviteur

Villaume

# Comité départemental de protection des enfants du 1er âge

MM. † Warnod, Président du Conseil général à Giromagny
Giúdez, Député, Conseiller général à Lachapelle sous Rougemont
† Pommeraye Inspecteur du service des enfants assistés à Belfort
Frédy, Sénateur, Conseiller général à Belfort
† Flamand Inspecteur, Directeur de l'enseignement primaire à Belfort
Vuillaume Conseiller municipal à Belfort
† Grellot Médecin Cantonal à Giromagny
† Winchler, délégué cantonal à Rougemont le château

est d'avis d'en laisser la décision au Conseil Général.

La Discussion est close.

La Séance est levée à 3 h. 1/4

L'Administrateur, Président,

L'Inspecteur départemental,
Secrétaire,